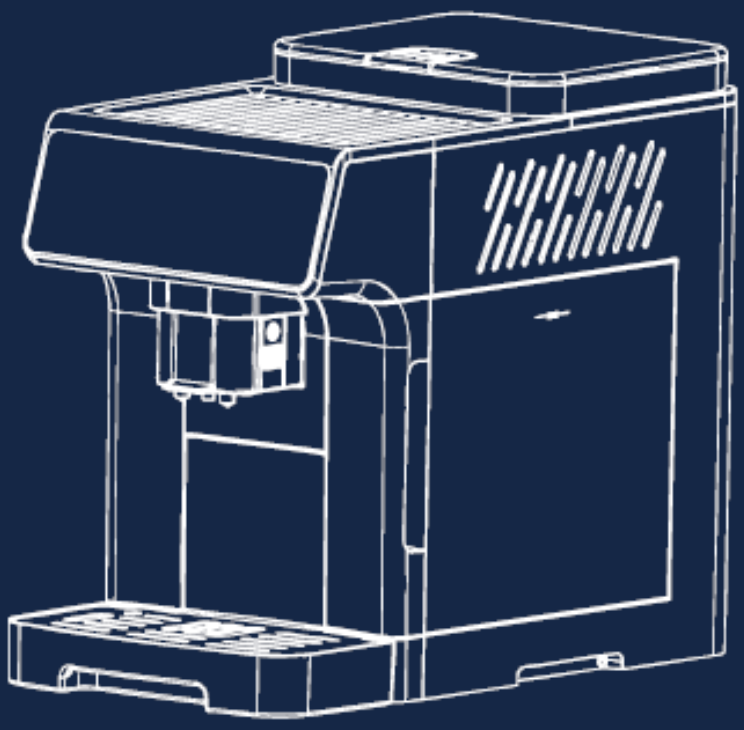
polaris

since 1995



PACM 2071AC

Руководство по эксплуатации / Гарантия

Manual instruction / Guarantee

СОДЕРЖАНИЕ

Общая информация	4
Общие указания по безопасности	4
Специальные указания по безопасности прибора	6
Сфера использования	6
Описание прибора	7
Подготовка к работе и использование	9
Приготовление черного кофе	11
Приготовление вспененного молока	15
Приготовление молочно-кофейных напитков	16
Использование молотого кофе	18
Приготовление горячей воды	18
Использование молотого кофе	19
«Книга рецептов»	21
Регулировка степени помола	22
Информация для опытных пользователей	23
Дополнительные настройки кофемашины	28
Чистка и уход	30
Регулярное техническое обслуживание	41
Комплектация	42
Транспортировка/Реализация/Утилизация	42
Поиск и устранение неисправностей	45
Технические характеристики	46
Информация о сертификации	46
Гарантийные обязательства	47





Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **POLARIS**.

Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.





ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения кофемашины, модель **POLARIS PACM 2071AC** (далее по тексту – кофемашина, прибор).

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».
- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство по эксплуатации.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор, если вы не уверены в его работоспособности.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие высоких температур, прямых солнечных лучей и влаги.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда отключайте его от сети.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.

1



Не подвергайте прибор экстремальным внешним воздействиям

2



Защищайте прибор от любых ударов

3



Не оставляйте включенный прибор без присмотра. Храните прибор в недоступном для детей месте

4



Не помещайте прибор в раковину! Корпус прибора должен быть сухим!





Внимание!

Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой. В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.

- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, при чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.



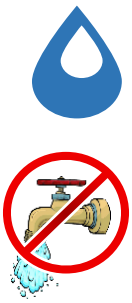
Внимание! После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.



Внимание!

При возникновении неисправностей любого характера обращайтесь в Авторизованный сервисный центр POLARIS.

СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИБОРА



ТРЕБОВАНИЯ К ИСПОЛЬЗУЕМОЙ ВОДЕ

В данном приборе следует использовать ТОЛЬКО ЧИСТУЮ ПИТЬЕВУЮ ВОДУ с пониженным содержанием минеральных веществ (умягченную, очищенную). Допускается применение воды, очищенной системой обратного осмоса без минерализации.

Использование дистиллированной воды не рекомендуется Изготовителем во избежание неудовлетворительных вкусовых характеристик напитка.



Внимание! Для заполнения резервуара используйте только чистую, холодную питьевую воду. Никогда не заполняйте резервуар для воды другими жидкостями, не насыпайте в резервуар кофе.

- Не заполняйте резервуар для воды выше отметки **max** и следите, чтобы уровень воды не опускался ниже отметки **min**.
- Никогда не заполняйте водой резервуар, установленный в кофемашину, для заполнения резервуара вынимайте его наружу.
- Не открывайте крышку резервуара для воды, не вынимайте резервуар во время работы кофемашины.
- Никогда не оставляйте кофемашину без внимания во время работы.
- Ставьте прибор на ровную устойчивую поверхность как можно дальше от края стола/рабочей поверхности.
- Не оставляйте прибор при температуре окружающей среды менее 0 °C.









СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Прибор предназначен для бытового и аналогичного применения при температуре и влажности бытового помещения в соответствии с данным руководством:

- для личного использования пользователями в быту.
- в пунктах питания сотрудников магазинов, офисов, фермерских хозяйств и других подразделений
- потребителями гостиниц, отелей и других мест, предназначенных для проживания;
- в местах, предназначенных для ночлега и завтрака.

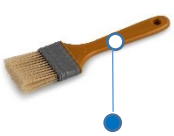
Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, а также для обработки непищевых продуктов.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Кофемашина POLARIS PACM 2071AC предназначена для приготовления черного кофе и молочно-кофейных напитков путем добавления вспененного молока.



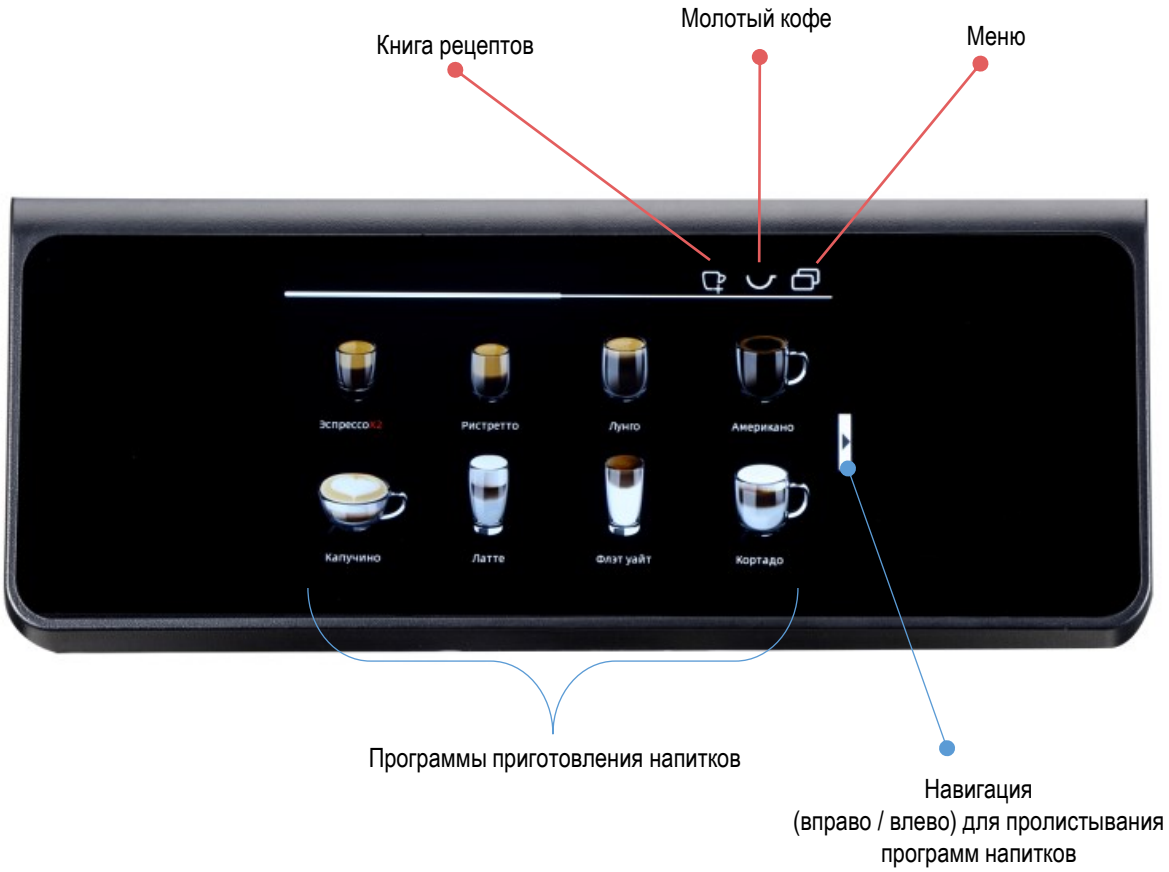


Кисточка для очистки заварочного узла



Мерная ложка для молотого кофе

Панель управления



При возникновении проблемы с определенным элементом кофемашины на панели управления будет мигать или гореть красным цветом индикатор, а также прозвучит звуковой сигнал.

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

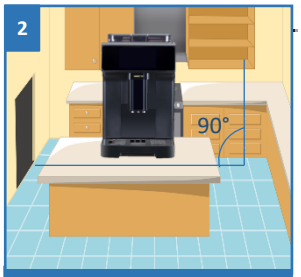
- Удалите с корпуса кофемашины упаковочный материал и рекламные наклейки и протрите корпус прибора влажной тряпкой.
- Расположите кофемашину на ровной поверхности.
- Извлеките резервуар для воды: для этого потяните его на себя.
- Наполните резервуар водой через специальное отверстие или сняв крышку (уровень воды не должен превышать отметки «MAX») и установите его обратно в корпус кофемашины (установив на полозья и задвинув внутрь. Не прикладывайте чрезмерных усилий.

На заметку: *если резервуар для воды не выдвигается, установите блок выдачи напитка в верхнее крайнее положение.*

- Поместите трубку капучинатора в емкость с чистой водой.
- Присоедините кабель электропитания к соответствующему разъему на задней части кофемашины и вставьте вилку кабеля электропитания в розетку.
- На дисплее появится логотип, после этого слегка коснитесь дисплея для запуска кофемашины.
- Система запустит автоматический нагрев кофемашины и автоматическую самоочистку. Вода, использованная кофемашиной для самоочистки (около 50-75 мл) поступает из Блока подачи напитка в Поддон для сбора капель. После самоочистки использованная вода подлежит сливу в канализацию.
- Поддон для капель имеет встроенный красный поплавок, изменение положения которого указывает на уровень заполнения поддона. Не допускайте переполнения поддона и вовремя сливайте накопившуюся в нем воду.



Протрите корпус влажной тканью



Расположите на ровной поверхности



Извлеките резервуар, потянув на себя



Наполните резервуар водой не выше отметки **«MAX»**



Установите резервуар с водой в корпус кофемашины



Установите трубку капучинатора в емкость с водой



Включите прибор в сеть. Коснитесь дисплея



Система запустит авто нагрев и самоочистку

- Для того, чтобы извлечь поддон из корпуса прибора, поднимите вверх блок выдачи напитков (если он был опущен) и затем аккуратно извлеките поддон на себя.
- Снимите контейнер для отходов и очистите его, если необходимо.
- Далее слейте из поддона воду в канализацию. Соберите конструкцию, установив на место контейнер для отходов и задвиньте поддон обратно в корпус прибора.

ВНИМАНИЕ! На поддон устанавливается контейнер для отходов. Не забывайте его убирать перед тем, как слить воду.

- После того как станет активным главный дисплей с меню пользователя, Вы сможете приступить к приготовлению напитков.
- Засыпьте достаточное количество зерен в бункер для зерна (предварительно сняв верхнюю крышку и установив ее обратно после засыпания зерен).
- Кофемашина готова к работе.
- Для выключения кофемашины нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню и далее нажмите иконку (В*ыкл.) и следуйте рекомендациям на дисплее.*
- При выключении кофемашины система также производит автоматическую самоочистку (процесс такой же как при включении).



Встроенный красный поплавок показывает кол-во воды в поддоне



Для извлечения поддона, потяните на себя



Снимите контейнер для отходов с поддона для капель



Слейте воду из поддона в канализацию



Установите контейнер для отходов на поддон и установите в корпус



Снимите крышку



Засыпьте достаточное количество зерен в бункер для зерна



ВЫКЛЮЧЕНИЕ: Нажмите и далее

ВНИМАНИЕ!

В контейнер для отходов может попадать небольшое количество воды (3-5 мл за раз), во время выполнения автопромывки при включении и выключении кофемашины. Это связано с тем, что промывается пустое заварное устройство, остатки воды в нем сливаются в контейнер для отходов.

НАЧАЛО ПРИГОТОВЛЕНИЯ НАПИТКОВ

Для приготовления различных видов напитков нажмите на соответствующие кнопки на передней панели.

Максимальная высота используемой чашки при полностью поднятом блоке подачи напитка составляет 14 см.

На заметку!
Перед приготовлением рекомендуем прогревать чашки с помощью платформы для подогрева чашек, что позволит в полной мере насладиться ароматом и вкусом напитка.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЧЕРНОГО КОФЕ

На основе черного кофе готовятся следующие напитки: эспрессо, ристретто, лунго, американо.

ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ:

1. Подставьте чашку нужного размера под блок подачи напитка.
2. Отрегулируйте высоту блока.
3. Воспользуйтесь сенсорами «◀» и «▶» для просмотра всего меню.
4. Нажмите на соответствующую иконку на дисплее кофемашины.
5. Выберите желаемый напиток.
6. Подача начнется автоматически.
7. Во время приготовления напитков Вы можете остановить или прекратить подачу напитка. Для этого нажмите на X (крестик) на дисплее.

На заметку! Во время приготовления любого напитка можно произвести персональные настройки напитка, нажав на иконку ☰ в левом углу дисплея.



Подставьте чашку под блок подачи напитка



Отрегулируйте высоту блока от 8 до 14 см.



Нажмите на иконку напитка на панели управления



Подача напитка начнется автоматически



Иконка дополнительных настроек напитка



Остановить приготовление напитка можно в любой момент, нажав X



Примечание!!!
Во время приготовления напитка можно осуществить персональный настройки.
Эти настройки отменяют те, что были произведены ранее в меню «Настройки напитков».
Корректировка настройки во время приготовления кофейного напитка автоматически сохраняет значения, заданные во время приготовления.
Если изначально в настройках (см. раздел «Настройки напитков») задать: крепость кофе = 11 гр., а объем кофе = 70 мл., а во время приготовления поменять параметры на 10 гр. и 90 мл., и зайти обратно в настройки, то параметры будут последними установленными, т.е. 10 гр. и 90 мл.



Внимание! Если во время приготовления напитка в персональных настройках поставить в разделе «Количество чашек» значение 2, то будет приготовлена двойная порция напитка, вместо одной порции.

Приготовление двойного напитка

Напитки, которые можно приготовить в двойном объёме, отмечены на экране иконкой «**x2**». Для это нужно перейти в Меню настройки напитков «КОФЕЙНЫЙ ВКУС», выбрать нужный напиток и в разделе Количество чашек установить значение «2».
См. раздел Меню настройки напитков «КОФЕЙНЫЙ ВКУС».

ПОРЯДОК РАБОТЫ:

1. Нажмите на иконку желаемого напитка, например «Эспрессо X2» 2 раза.
2. Подача начнется автоматически.
3. Нажмите на значок « ≡ », чтобы задать объем кофе и температуру. Кофемашина приостановит работу, чтобы настроить параметры, а затем после завершения настройки продолжит выполнение текущего процесса заваривания.
4. Персональные настройки для напитков x2 можно осуществлять на первой порции, когда отображается индикация в верхнем левом углу 1/2, а также и на второй, когда отображается индикация 2/2. **Внимание!** Если во время приготовления напитка x2 на первой порции в персональных настройках поставить в «количество чашек» значение 1, то будет приготовлена одна порция, вместо двух.
5. Остановка приготовления: в процессе приготовления просто нажмите иконку « × » в нижней части экрана. Прибор прервет процесс приготовления напитка (и вы вернётесь к интерфейсу основных функций).

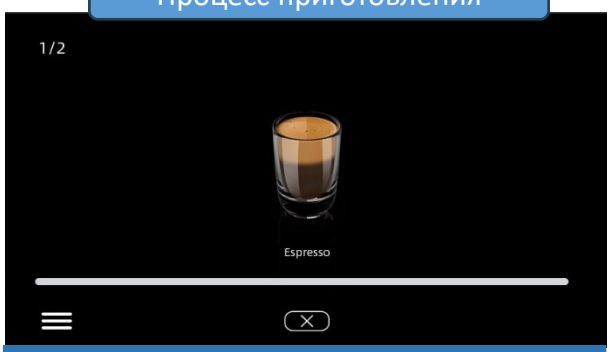
ВНИМАНИЕ! Не выполняйте никаких действий до завершения процесса заваривания.

Нажмите 2 раза



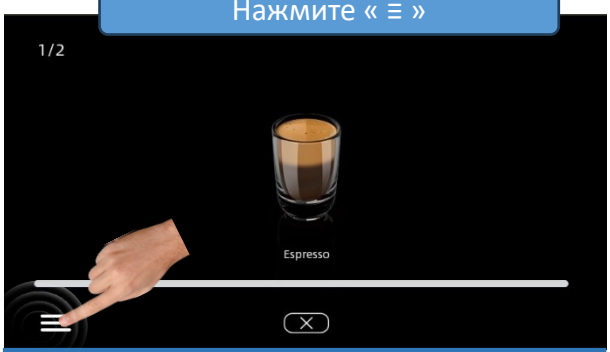
Нажмите 2 раза по иконке с индикацией x2

Процесс приготовления



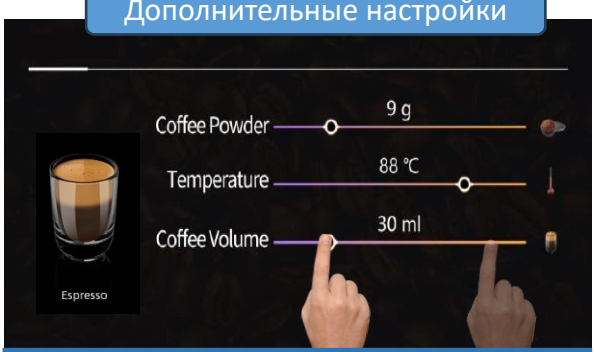
Прибор начнет готовить 2-ую порцию

Нажмите « ≡ »



Нажмите «≡», чтобы произвести дополнительные настройки

Дополнительные настройки



Настройке температуру, объем и пр.

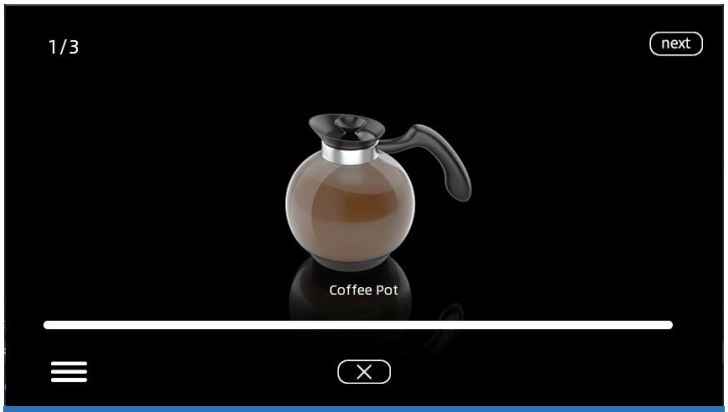
Во время приготовления напитка можно осуществить персональный настройки.
Эти настройки отменяют те, что были произведены ранее в меню «Настройки напитков». Корректировка настройки во время приготовления кофейного напитка автоматически сохраняет значения, заданные во время приготовления. Если изначально в настройках (см. раздел «Настройки напитков») задать: крепость кофе = 11 гр., а объем кофе = 70 мл., а во время приготовления поменять параметры на 10 гр. и 90 мл., и зайти обратно в настройки, то параметры будут последними установленными, т.е. 10 гр. и 90 мл.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ НАПИТКА КОФЕЙНИК

Порядок работы:

- Нажмите на иконку «Кофейник» (Coffee Pot).
- При запуске программы «Кофейник» по умолчанию кофемашина готовит 3 порции кофе. Изменить количество порций нельзя.
- Подача напитка начнется автоматически.
- На дисплее в левом верхнем углу при каждом этапе приготовления порции напитка будет отображаться индикация, информирующая каждый этап приготовления : 1/3, 2/3 и 3/3. То есть одна порция из трёх, две порции из трёх и три порции из трёх.
- Нажмите на значок « ≡ », чтобы задать объем кофе и температуру. Кофемашина приостановит работу, чтобы настроить параметры, а затем после завершения настройки продолжит выполнение текущего процесса заваривания.
- Прибор оснащен функцией остановки, которую можно использовать для остановки приготовления напитка в любой момент. Во время приготовления нажмите на иконку « × » в нижней части экрана. Прибор прервет процесс приготовления напитка (и вы вернётесь к интерфейсу основных функций).

Примечание!!!
Во время приготовления напитка можно осуществить персональный настройки.
Эти настройки отменяют те, что были произведены ранее в меню «Настройки напитков». Корректировка настройки во время приготовления кофейного напитка автоматически сохраняет значения, заданные во время приготовления. Если изначально в настройках (см. раздел «Настройки напитков») задать: крепость кофе = 11 гр., а объем кофе = 70 мл., а во время приготовления поменять параметры на 10 гр. и 90 мл., и зайти обратно в настройки, то параметры будут последними установленными, т.е. 10 гр. и 90 мл.



Приготовление напитка «Кофейник»

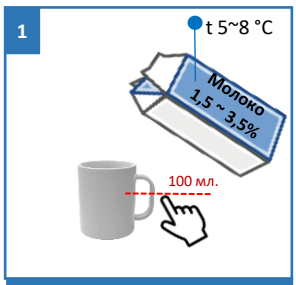
ПРИГОТОВЛЕНИЕ ВСПЕНЕННОГО МОЛОКА

Порядок работы:

1. Налейте охлаждённое молоко в специальный контейнер и установите его на устойчивую поверхность (слева или справа) от кофемашины и вставьте в него трубку подачи молока.
2. Подставьте чашку под блок подачи напитка и отрегулируйте высоту блока.
3. Воспользуйтесь сенсорами «◀» и «▶» для перелистывания меню и выберите программу «Молочная пена» на дисплее кофемашины.
4. Подача напитка начнется автоматически.
5. Во время приготовления напитков Вы можете остановить или прекратить выдачу напитка. Для этого нажмите на «X» (крестик) на дисплее.
6. Во время приготовления напитка можно осуществить персональный настройки. Эти настройки отменяют те, что были произведены ранее в меню «Настройки напитков». Корректировка настройки во время приготовления напитка автоматически сохраняет значения, заданные во время приготовления.

На заметку! *Во время приготовления любого напитка можно произвести персональные настройки, нажав на иконку* ☰ *в левом углу дисплея.*

ВНИМАНИЕ!! Для получения устойчивой пышной пены в молочно-кофейном напитке и вспененном молоке рекомендуем использовать ультрапастеризованное молоко с жирностью 1,5% - 3,5%, содержанием животного белка не менее 3%, охлажденное до температуры 5 - 8°C.



Налейте охлаждённое молоко в емкость



Установите трубку для подачи молока в ёмкость с молоком



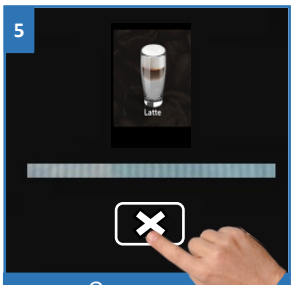
Нажмите на иконку желаемого напитка



Сенсор «Next» позволяет перейти к следующему этапу приготовления напитка



Подача напитка начнется автоматически



Остановить приготовление напитка можно в любой момент, нажав X



Автопромывка начнется через 5 мин.

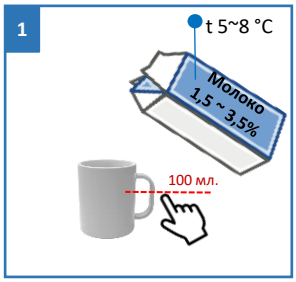
Примечание! Во избежание засорения капучинатора через 5 мин. после приготовления молочно-кофейного напитка кофемашина в автоматическом режиме запускает очистку капучинатора.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ МОЛОЧНО-КОФЕЙНЫЙХ НАПИТКОВ

Кофемашина позволяет приготовить различные виды молочно-кофейных напитков, такие как: капучино, латте, флэт уайт, кортадо, макиато, кофе с молоком, латте макиато и пр.

1. Установите емкость с охлажденным молоком на устойчивую поверхность сбоку от кофемашины и вставьте в нее трубку подачи молока.
2. Подставьте чашку под блок подачи напитка и отрегулируйте высоту блока.
3. Нажмите на соответствующую кнопку желаемого молочно-кофейного напитка на передней панели кофемашины.
4. Подача напитка начнется автоматически.
5. При желании Вы можете перейти к следующему этапу приготовления напитка (подача молока/подача кофе), нажав на сенсор «Next».
6. Во время приготовления напитков Вы можете остановить или прекратить подачу напитка. Для этого нажмите на «X» (крестик) на дисплее.

Внимание!
Для получения устойчивой пышной пены в молочно-кофейном напитке и вспененном молоке рекомендуем использовать ультрапастеризованное молоко с жирностью 1,5% - 3,5%, содержанием животного белка не менее 3%, охлажденное до температуры 5 - 8°C.











ВНИМАНИЕ!!
Остерегайтесь ожогов.
Не подставляйте руки под блок подачи напитка.

На заметку!
Использование молока повышенной жирности может со временем привести к накапливанию налета молочного жира внутри трубок и жиклера молочной системы и негативно отразиться на работе капучинатора.

Внимание!
По истечении ≈ 5 минут после приготовления молочных напитков кофемашина проведет автоматическую промывку капучинатора

Примечание!!!
Во время приготовления напитка можно осуществить персональный настройки. Эти настройки отменяют те, что были произведены ранее в меню «Настройки напитков». Корректировка настройки во время приготовления кофейного напитка автоматически сохраняет значения, заданные во время приготовления.

Если изначально в настройках (см. раздел «Настройки напитков») задать: крепость кофе = 11 гр., а объем кофе = 70 мл., а во время приготовления поменять параметры на 10 гр. и 90 мл., и зайти обратно в настройки, то параметры будут последними установленными, т.е. 10 гр. и 90 мл.

Внимание! Если во время приготовления напитка в персональных настройках поставить в «количество чашек» значение 2, то будет приготовлено двойная порция напитка, вместо одинарной.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Производитель рекомендует осуществлять очистку капучинатора сразу после приготовления молочно-кофейных напитков путем нажатия на кнопку (Clean). Трубка капучинатора при этом должен быть опущен в емкость с водой.





! Просим принять во внимание **ограничения по использованию РАСТИТЕЛЬНОГО молока** для взбивания в капучинаторе. Соевое и миндальное молоко, а также растительные смеси на их основе, взбиваются слабо и под действием пара могут сворачиваться в автокапучинаторе, что с большой степенью вероятности приводит к образованию засоров из растительного творога в капучинаторе и воздушных трубках молочной системы. Устранение подобных засоров не подпадает под действие гарантийных обязательств и устраняются в условиях АСЦ на платной основе.

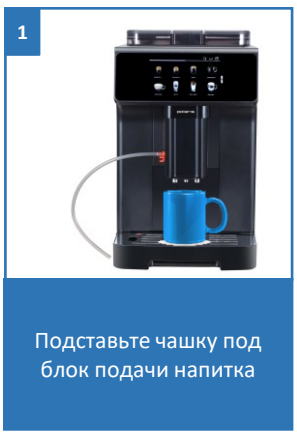
В связи с чем **ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СОЕВОГО И МИНДАЛЬНОГО МОЛОКА В КОФЕМАШИНАХ POLARIS КАТЕГОРИЧЕСКИ НЕ РЕКОМЕНДОВАНО ИЗГОТОВИТЕЛЕМ.**

Использование рисового или овсяного молока возможно, но при соблюдении более тщательной и частой автоматической очистки капучинатора с помощью запуска функции «Очистка» с обязательным выполнением всех указаний на дисплее кофемашины сразу после приготовления одного или серии напитков на основе рисового или овсяного молока.

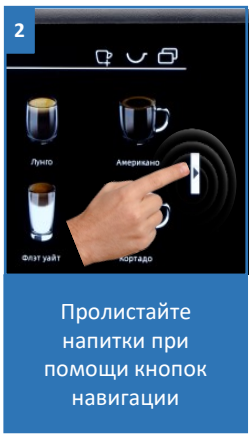
Регулярное использование жидкости для очистки молочной системы Polaris также позволяет поддерживать идеальную чистоту компонентов молочной системы кофемашины.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ

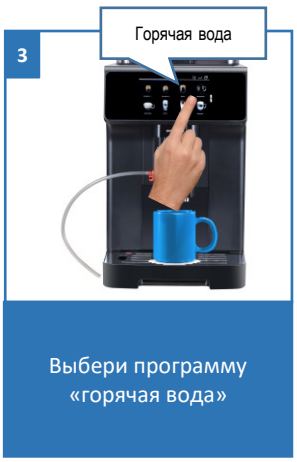
1. Подставьте чашку под блок подачи напитка
2. Отрегулируйте высоту блока.
3. На дисплее нажмите иконку со стрелкой ► чтобы пролистать до нужной страницы с перечнем напитков.
4. Нажмите на иконку (*Горячая вода*) на дисплее кофемашины.
5. Подача горячей воды начнется автоматически.
6. Во время приготовления Горячей воды существует опция остановки или прекращения подачи напитка. Для этого нажмите на «X» (*крестик*) на дисплее.



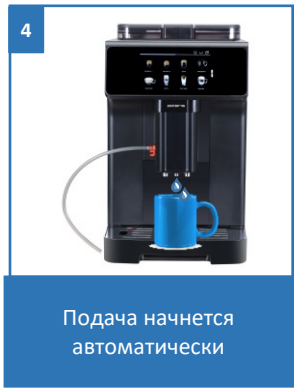
Подставьте чашку под блок подачи напитка



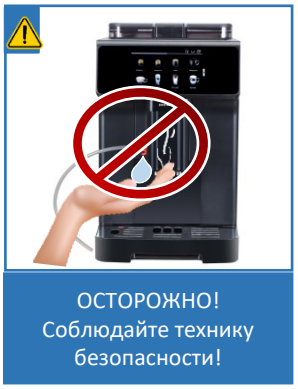
Пролистайте напитки при помощи кнопок навигации



Выбери программу «горячая вода»



Подача начнется автоматически



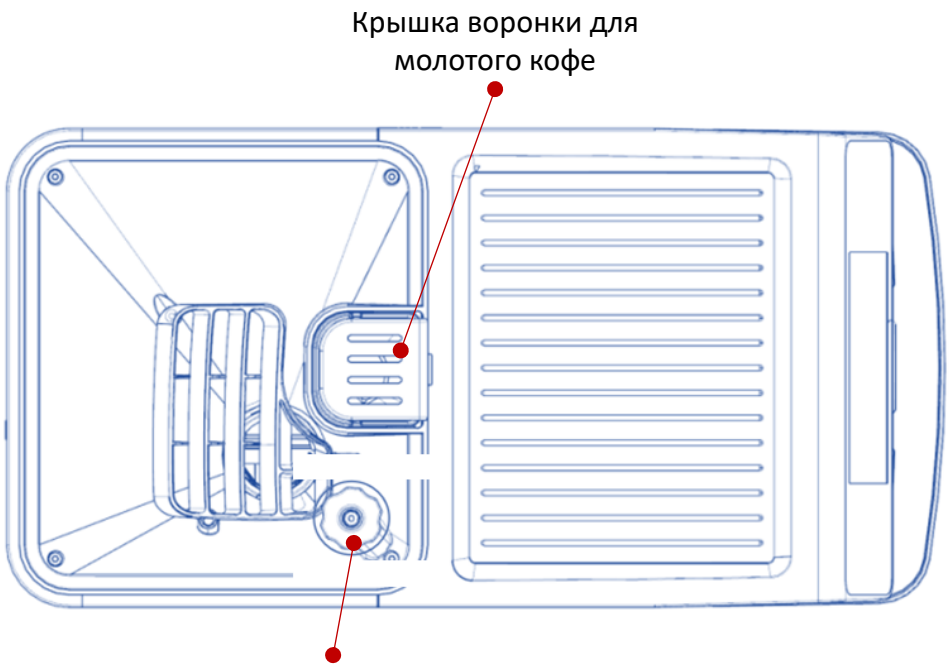
ОСТОРОЖНО! Соблюдайте технику безопасности!

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МОЛОТОГО КОФЕ для приготовления напитков в кофемашине

- Откройте крышку воронки для молотого кофе
- Засыпьте 1 мерную ложку молотого кофе в воронку в бункере для зерна.

Внимание! Количество засыпаемого кофе должно быть не менее 7 г. и не более 12 г., иначе напиток будет невкусным либо не приготовится вовсе.

- Закройте крышку воронки для молотого кофе обратно. Воронка постоянно должна быть закрыта крышкой!
- Подставьте чашку под блок подачи напитка и отрегулируйте высоту блока.
- Для приготовления молочно-кофейного напитка установите емкость с охлажденным молоком на устойчивую поверхность сбоку от кофемашины и вставьте в нее трубку подачи молока.
- Нажмите на иконку (Молотый кофе) на дисплее в правом верхнем углу. Иконка сменится на
- После чего - выберите один из вариантов напитка для приготовления.
- Подача напитка начнется автоматически.
- Для возврата к зерновому кофе нажмите иконку в правом верхнем углу



* Изображение кофемашины (вид сверху) со снятой крышкой отсека для зерен

На заметку!

В иллюстрациях, приведенных в данном Руководстве по эксплуатации, использованы лишь общие, схематичные изображения.

1

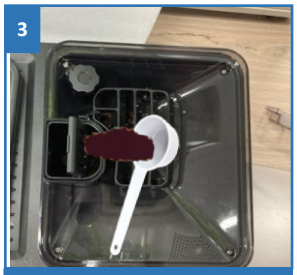


2



Откройте крышку отсека для молотого кофе

3



Засыпьте 1 ложку молотого кофе в специальный отсек для молотого кофе

4



Закройте крышку отсека для молотого кофе

5



Выберите иконку

дисплее

6



Поставьте чашку, отрегулируйте высоту блока

7



Для молочных напитков установите емкость с молоком и вставьте в нее трубку

8



Нажмите на иконку напитка на панели управления

9



Подача напитка начнется автоматически

«КНИГА РЕЦЕПТОВ»

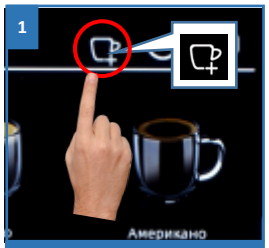
Больше идей для приготовления напитков Вы всегда можете найти в разделе «Книга рецептов», находящейся в памяти устройства.

Данный раздел содержит не только список ингредиентов, но и предусматривает возможность приготовить понравившийся напиток, поэтому рекомендуем заранее подготовить ингредиенты и чашку нужного размера для понравившегося напитка.

Для доступа к разделу нажмите иконку в верхнем правом углу главного меню.

Порядок действий:

1. Нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню.
2. В новом окне пролистывайте снизу вверх рецепты приготовления напитков.
3. Выберите понравившийся, нажмите на него – в новом окне появится рецепт приготовления.
4. Далее нажимайте кнопку «NEXT», чтобы соблюсти последовательность шагов приготовления напитка.
5. Для возврата к списку рецептов нажмите



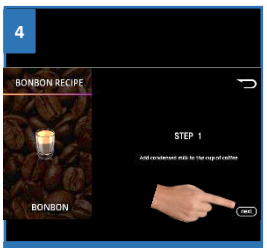
Нажмите на иконку



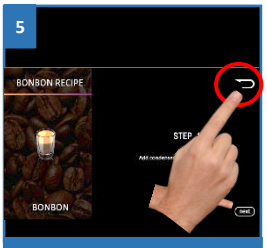
На дисплее откроется список рецептов



Рецепт приготовления напитка



Нажмите NEXT, для соблюдения порядка шагов приготовления напитка



Для возврата к списку рецептов нажмите

РЕГУЛИРОВКА СТЕПЕНИ ПОМОЛА

Кофемашина POLARIS PACM 2071AC перед отправкой с фабрики POLARIS по умолчанию механически настроена на среднюю степень помола кофейного зерна, традиционно используемую для приготовления эспрессо.

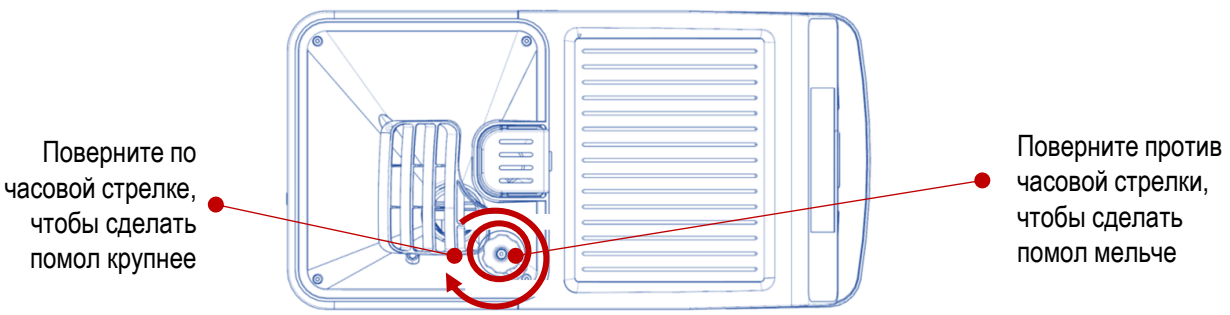
Эта кофемашина открывает широкие возможности для экспериментов со вкусом и другими свойствами напитка.

Регулировка степени помола кофейного зерна осуществляется вращением регулятора помола «по» и «против» часовой стрелки, в бункере при этом должно находиться некоторое количество кофейного зерна.

При вращении регулятора не прикладывайте значительных усилий и не пытайтесь провернуть его дальше после достижения им крайних положений.

Рекомендуем производить регулировку степени помола во время работы кофемолки сразу после ее запуска для приготовления выбранного напитка. Эффект от изменения настроек помола будет наиболее ощутим на второй чашке напитка, приготовленной после регулировки.

Направление вращения регулятора	Изменение степени помола кофе	Результат	Примечание
Против часовой стрелки	Помол мельче (fine)	Длительная экстракция, более насыщенный напиток, меньший объем помола.	Рекомендовано для блендов средней и светлой обжарки и/или с высоким содержанием Арабики для уменьшения кислого послевкусия и создания плотной кремА.
По часовой стрелке	Помол крупнее (coarse)	Быстрая экстракция, сбалансированный напиток, больший объем помола.	Рекомендовано для блендов темной обжарки и/или высоким содержанием Робусты для уменьшения горького послевкусия.



* Изображение кофеварки (вид сверху) со снятой крышкой отсека для зерен

ОБРАЩАЕМ ВАШЕ ВНИМАНИЕ, что по истечении некоторого времени (300-400 приготовленных чашек кофе) жернова кофемолки прирабатываются и помол становится крупнее. Рекомендуем после указанного количества чашек отрегулировать помол в сторону уменьшения (см. раздел «Информация для опытных пользователей»

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ОПЫТНЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ

Для Вас в Кофемашине POLARIS PACM 2071AC доступна возможность расширенных регулировок помола.

Для этого необходимо нажать сверху на регулятор помола и вращать его нажатым в нужном направлении для изменения степени помола, не прикладывая значительных усилий при вращении. За один приём не рекомендуется поворачивать регулятор более, чем на полоборота.

При использовании этой опции настройки помола можно менять в значительной степени, экспериментируя и подбирая степень помола под свой вкус. Результат регулировки будет заметен после второй чашки приготовленного напитка.

Не рекомендуем Вам устанавливать регулировкой слишком мелкую или слишком крупную степень помола, это может негативно отразиться на вкусе напитка (приготовить напиток излишней крепости и горечи или, наоборот, чрезмерно водянистый).

Слишком мелкий помол затрудняет экстракцию, напиток наливается в чашку нестабильно пульсирующим потоком. Вкус кофе может оказаться излишне горьким и пережжённым, особенно для зерна темной обжарки.

При слишком крупном помоле экстракция происходит намного быстрее, происходит неполное вываривание таблетки молотого кофе. При этом существенно увеличивается объем намолотого кофе, что при приготовлении может заблокировать работу Заварочного узла или привести к сбросу излишков сухого неиспользованного кофе из Заварочного узла в Поддон для сбора отходов кофе. Также из-за этого может произойти излишнее загрязнение отсека, в котором установлен Заварочный узел.



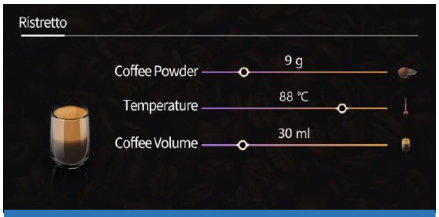
Меню настройки напитков «КОФЕЙНЫЙ ВКУС»

Вы можете осуществлять персональные настройки напитков исходя из собственных предпочтений. Дополнительно, в кофемашине PACM 2071AC есть функция «Двойная порция», она доступна для всех автоматических программ, за исключением «Кофейник», «Горячая вода» и «Молочная пена».

Напитки которые можно приготовить в двойном объёме, отмечены на экране иконкой x2.

ДЛЯ ЭСПРЕССО, РИСТРЕТТО, ЛУНГО доступны настройки:

- Крепость кофе в граммах
  (соответствует объему перемолотого зерна, поступаемого в заварочную камеру)
- Объем кофе в миллилитрах
  (соответствует объему воды, проходящей через «таблетку» спрессованного кофе)
- Температура (° C)



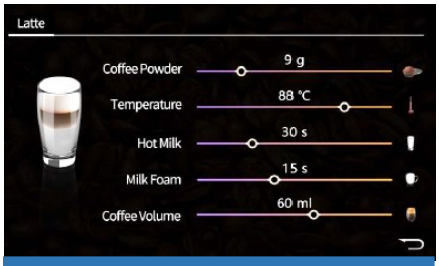
Например: настройки для ристретто

ДЛЯ АМЕРИКАНО:

- Крепость кофе(гр.)
- Температура (° C)
- Объем кофе (мл.)
- Объем горячей воды (мл.)

ДЛЯ КАПУЧИНО, ЛАТТЕ, ФЛЕТ УАЙТ, КОРТАДО, КОФЕ С МОЛОКОМ, МАКИАТО, ЛАТТЕ МАКИАТО доступны настройки ниже в граммах, миллилитрах и секундах:

- Крепость кофе (гр.)
- Температура (° C)
- Объем горячего молока в секундах (*1 сек. ≈ 2 мл.)*
- Объем молочной пены в секундах (*1 сек. ≈ 4 мл.)*
- Объем кофе (мл.)



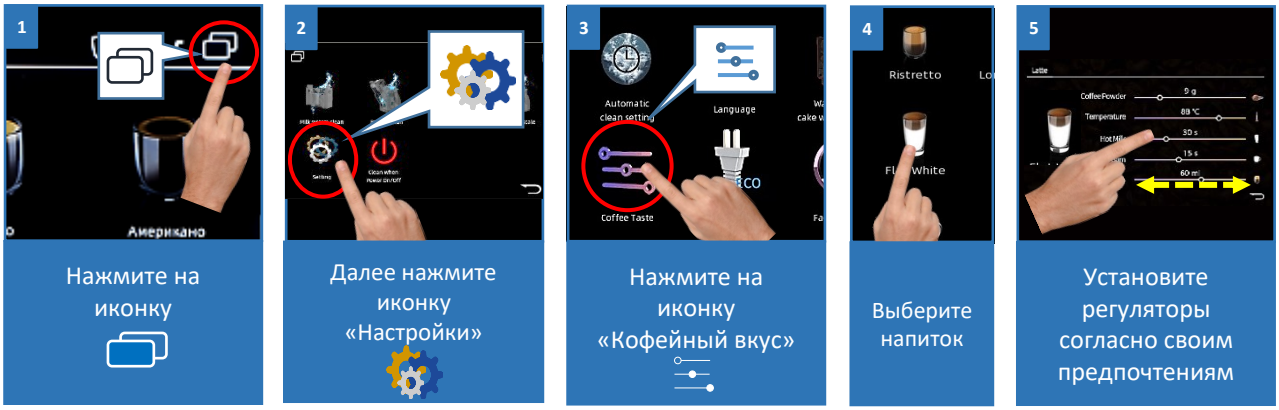
Например: настройки для латте

ДЛЯ КОФЕЙНИКА доступны следующие настройки:

- Крепость кофе(гр.)
- Температура (° C)
- Объем кофе (мл.)
- Объем горячей воды (мл.)

Порядок действий:

1. Нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню и далее выберите иконку «Настройки»
2. В новом окне нажмите на иконку «Кофейный вкус»
3. Выберите желаемый напиток, который необходимо настроить по собственному вкусу.
4. Установите регуляторы согласно своим предпочтениям
5. Для сохранения настроек и выхода из текущего подменю, нажмите сенсор



ВНИМАНИЕ! Корректировка настройки в во время приготовления кофейного напитка автоматически сохраняет значения, заданные именно во время приготовления.

По умолчанию, заводскими настройками кофемашины предустановлены следующие настройки напитков:

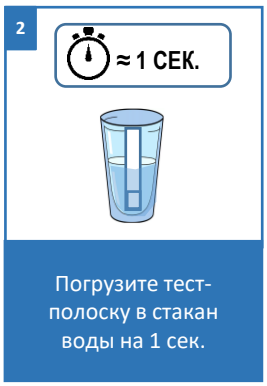
Напиток	Крепость	Объем кофе	Объем горячей воды	Объем молочной пены
Эспрессо	9 гр	40 мл		
Ристретто	11 гр	30 мл		
Лунго	9 гр	100 мл		
Американо	9 гр	80 мл	100 мл	
Капучино	9 гр	50 мл		35 сек
Латте	9 гр	40 мл		35 сек
Флэт Уайт	9 гр	80 мл		25 сек
Кортадо	9 гр	50 мл		10 сек
Кофе с молоком	9 гр	50 мл		20 сек
Макиато	9 гр	40 мл		10 сек
Латте Макиато	9 гр	40 мл		40 сек
Кофейник	10	30 мл	120 мл	

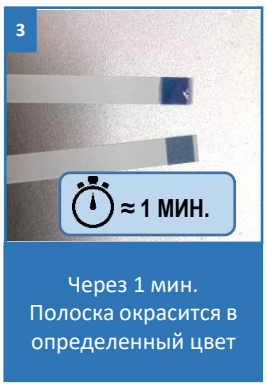
* Подача вспененного молока в кофейно-молочных напитках измеряется машиной в секундах, 1 секунда подачи равна примерно 4-5 мл вспененного молока

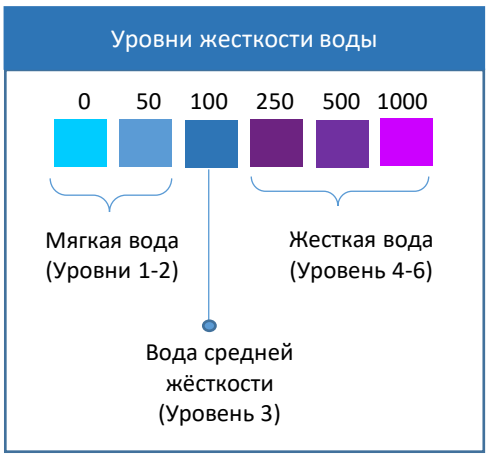
Измерение жесткости воды индикаторной полоской

1. Возьмите индикаторную тест-полоску и полностью погрузите ее в стакан воды на 1 секунду
2. Достаньте полоску из воды и отряхните ее
3. Приблизительно через минуту полоска окрасится в определенный цвет от голубого до лилового в зависимости от жесткости воды.









Если измерения жесткости воды при помощи индикаторной полоски указали на чрезмерный уровень жесткости воды (уровень 4-6, от 500 единиц и выше), Изготовитель рекомендует подвергать такую воду предварительному умягчению или использовать очищенную деминерализованную бутилированную питьевую воду.

При использовании воды повышенной жесткости Изготовитель рекомендует проведение декальцинации через каждые 100-150 чашек напитка, ответственность за регулярность проведения декальцинации возлагается на Пользователя.

Недостатки, возникающие в приборе из-за использования воды избыточной жесткости и нерегулярности проведения профилактической декальцинации, не подпадают под действие Гарантийных Обязательств Изготовителя.

Установка жесткости воды и интервала декальцинации

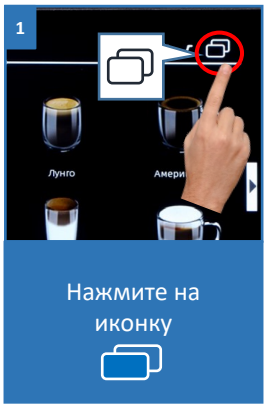
ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ:

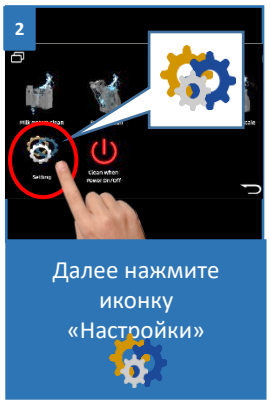
1. Нажмите на иконку  в верхнем правом углу главного меню и далее выберите иконку «Настройки» 
2. В новом окне нажмите на иконку «Жесткость воды».
3. Исходя из уровня жёсткости воды, измеренного с помощью тест-полоски, установите регулятор на уровень соответствующий количеству литров, через который будет произведена декальцинация.

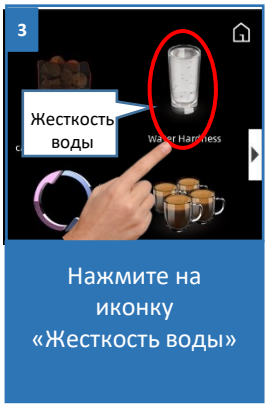
Уровень жесткости воды	Интервал (л.)
Мягкий	150 - 200
Ниже среднего	100 - 150
Выше среднего	50 – 100
Жесткий	20 - 50

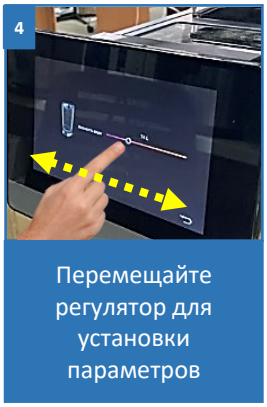


Внимание!
После появления сообщения о необходимости декальцинации сохраняется возможность приготовления напитков, но избыточное образование накипи внутри рабочих элементов прибора может привести к преждевременному выходу их из строя с ограничением действия Гарантийных Обязательств Изготовителя. Не забудьте своевременно проводить Декальцинацию.









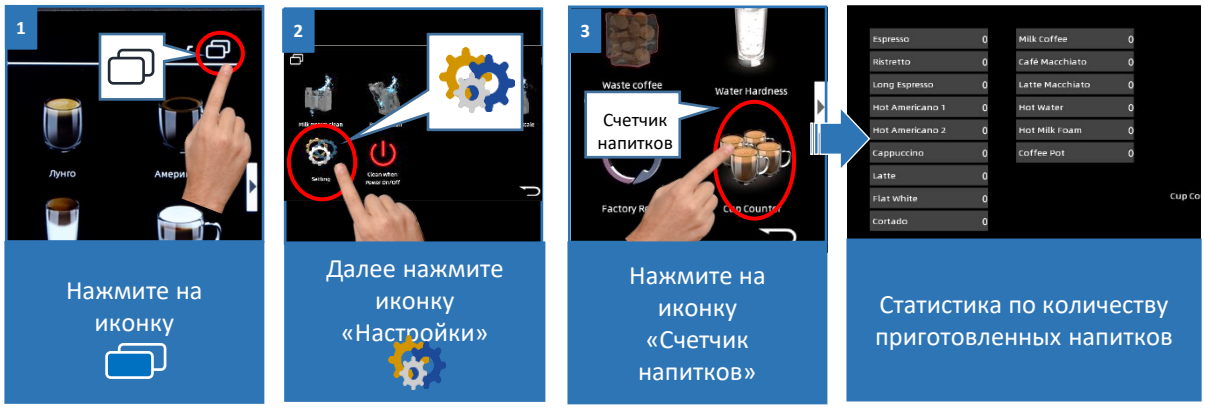


По умолчанию установлено значение 20 л. Кофемашина напомнит вам о необходимости удаления накипи после использования 20 л воды. (диапазон удаления накипи составляет 20–200 л).

Информация по счетчикам

Порядок действий:

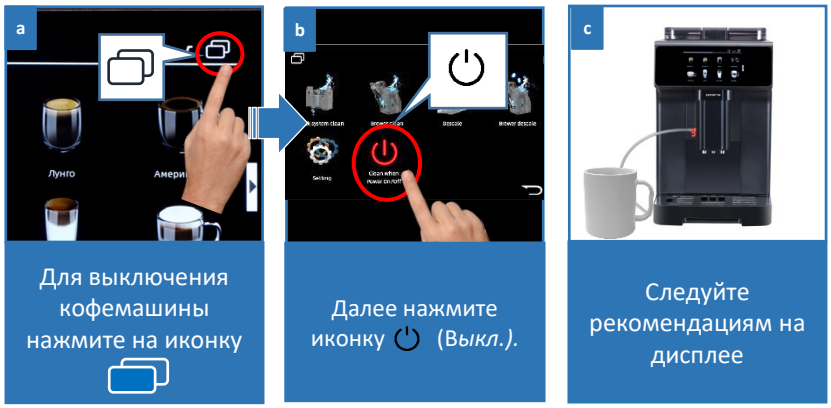
1. Нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню и далее выберите иконку «Настройки»
2. В новом окне нажмите на иконку «Счетчик напитков»



Выключение кофемашины

Выключение кофемашины производится нажатием кнопки в верхнем правом углу на главном дисплее. И далее выберите кнопку ВЫКЛ.

Следуйте указаниям на дисплее: поместите трубку подачи молока в ёмкость с чистой водой.



ЧИСТКА И УХОД

Промывка Молочной системы

Во избежание свертывания молока, отложений молочного жира в трубопроводах кофемашины, засора паровых и молочных жиклеров и Блока подачи напитка эту процедуру очистки необходимо проводить сразу по окончании приготовления напитков.

Примечание! Во избежание засорения капучинатора, через 3 мин. после приготовления молочно-кофейного напитка кофемашина в автоматическом режиме запускает очистку капучинатора.

Для принудительной очистки необходимо выполнить действия, указанные ниже:

1. Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст, установите его на место.
2. Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 0,3 л.
3. Нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню
4. В открывшемся новом окне дисплея выберите иконку «Промывка молочной системы» и нажмите на нее
5. Поместите трубку подачи молока в емкость с чистой водой объемом около 0,3 литра. Кофемашина также выдаст соответствующее предупреждение.
6. Нажмите кнопку ОК.
7. В течение 30 секунд будет произведена автоматическая очистка трубки подачи молока водой и паром.
8. Если Вы не провели эту очистку перед выключением кофемашины, очистка будет активирована автоматически сразу после нажатия Вами кнопки Выключения

Внимание!! При выбранной в Настройках опции Автоотключение очистка активируется автоматически перед автоотключением кофемашины.



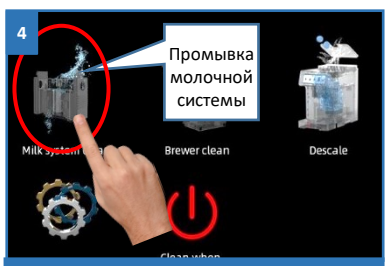
Установите пустой поддон для капель в Кофемашину



Поместите на решетку поддона для капель пустую емкость ≈ 300 мл.



Нажмите на иконку



Далее нажмите иконку «Промывка молочной системы»

Декальцинация

Декальцинация (УДАЛЕНИЕ НАКИПИ) - ЯВЛЯЕТСЯ ОБЯЗАТЕЛЬНОЙ ПРОЦЕДУРОЙ, которая помогает сохранить качество напитка и продлить срок службы прибора и должна проводиться после появления на дисплее напоминания системы о необходимости ее проведения. Для своевременного напоминания необходимо настроить это уведомление исходя из жёсткости используемой Вами воды, так для водопроводной воды интервал должен быть 20 – 50 л, или чаще. Подробнее см. раздел «Автоматическая декальцинация».

При использовании воды повышенной жесткости Изготовитель рекомендует не дожидаться появления на дисплее сообщения системы, а проводить декальцинацию через каждые 100-150 чашек напитка, ответственность за регулярность проведения декальцинации возлагается на Пользователя.

ВАЖНО!

Отказ от декальцинации влечет за собой излишнее отложение накипи в термоблоках, клапанах и трубопроводах кофемашины, и, в результате, может привести к выходу из строя многих узлов и компонентов прибора. Неисправности, вызванные образовавшейся накипью, не подпадают под действие Гарантийных обязательств.

Для этой процедуры используйте специальные Средства, предназначенные для декальцинации кофемашин.

Внимание!!

Средства для декальцинации содержат кислоты, которые раздражающе действуют на кожу и глаза. Строго соблюдайте инструкции изготовителя средств и соблюдайте меры предосторожности, указанные на упаковке средства для декальцинации, а также указания по принятию мер в случае попадания на кожу или в глаза.

ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ:

- Включите прибор.
- Опорожните резервуар для воды.
- Залейте в резервуар для воды средство для декальцинации в растворе с водой до отметки MAX (соблюдайте пропорции, указанные на упаковке средства).
- Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 1,5 л.



Включите прибор



Опорожните резервуар для воды



Залейте в резервуар для воды средство для декальцинации в растворе с водой



Поместите на решетку поддона для капель емкость не менее 1,5 л.

- Нажмите на иконку  в верхнем правом углу главного меню.
- В открывшемся новом окне дисплея выберите иконку «Очистка от накипи» и нажмите на нее
- Добавьте средство для удаления накипи в контейнер для воды и нажмите кнопку ОК.
- Кофемашина начнет автоматический процесс декальцинации, состоящий из 11 циклов, каждый из которых длится 30 секунд с перерывами между ними 3 минуты. По окончании всех 11 циклов процесс удаления накипи завершится, кофемашина выдаст предупреждение о необходимости промывки системы чистой водой.
- Опорожните резервуар от остатков раствора средства, ополосните его и наполните чистой водой до отметки MAX.
- Нажмите на кнопку ОК на дисплее.
- Кофемашина начнет промывку системы чистой водой, процесс завершится автоматически с использованием около 1 литра чистой воды.





Промывка заварочной системы

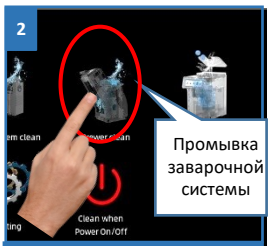
Для принудительной быстрой очистки необходимо выполнить действия, указанные ниже:

1. Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст, установите его на место.
2. Наполните резервуар для воды до отметки MAX.
3. Нажмите на иконку  в верхнем правом углу главного меню.
4. Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 0,2 л.
5. В открывшемся новом окне дисплея выберите иконку «Промывка заварочной системы» и нажмите на нее
6. Нажмите кнопку ОК.
7. Дождитесь завершения процедуры.



Примечание. Этот вид промывки рекомендуется для проведения 1 раз в 2~3 дня и не требует применения специализированных средств для очистки.



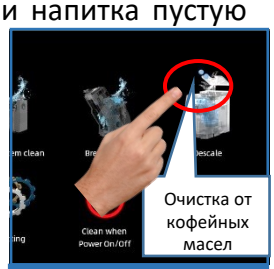


Очистка заварочной системы от кофейных масел

Вы можете принудительно прочистить заварочную систему кофемашины от отложений, остатков молотого кофе и кофейных масел. Очистка выполняется с использованием специальных таблетированных средств.

Для этого необходимо выполнить действия, указанные ниже:

1. Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст, установите его на место.
2. Нажмите на иконку  в верхнем правом углу главного меню
3. Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 0,5 л.
4. В открывшемся новом окне дисплея выберите иконку «Очистка от кофейных масел» и нажмите на нее.
5. Откройте крышку отсека для молотого кофе. В отверстие отсека положите одну таблетку средства для очистки от кофейных масел и нажмите кнопку «ОК». Дождитесь завершения процедуры.
6. Продолжительность чистки составляет 12-15 минут.



Чистка заварочного узла и отсека заварочного узла

Рекомендуем Вам очищать Заварочный узел после приготовления 20-30 чашек кофе, но обязательно не реже 2-х раз в месяц при регулярном использовании кофемашины.

- Выключите прибор и дождитесь его полного отключения.
- Извлеките контейнер и поддон для сбора отходов и опорожните их в мусорное ведро.
- Контейнер для отходов устанавливается на поддон дренажный для воды.
- Надавите на защелку дверцы заварного узла и откройте ее.
- Извлеките заварочный узел, нажав на желтый рычажок на корпусе заварочного узла. Мы подготовили наглядную видеоинструкцию. Отсканируйте QR-код ниже — и вы увидите пошаговый показ, как правильно снять и установить обратно заварной блок.
- Очистите заварочный узел от остатков налипшего кофе при помощи кисточки, губки и микрофибры.
- Промойте заварочный узел под струей чистой холодной воды без использования моющих средств и просушите его от капель воды на его поверхностях.
- Очистите внутреннее пространство отсека заварочного узла от остатков молотого кофе при помощи кисточки, губки или микрофибры. Остатки можно убрать кухонным пылесосом.
- Вставьте заварочный узел на место по направляющим отсека и легко задвиньте его внутрь отсека до щелчка фиксатора.
- Установите на место контейнер и поддон для сбора отходов.
- Установите бак контейнер для воды.
- Включите кофемашину.



Для извлечения поддона, потяните на себя



Снимите контейнер для отходов с поддона для капель



Слейте воду из поддона в канализацию



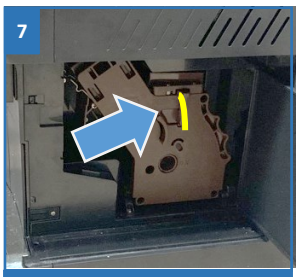
Извлеките резервуар, потянув на себя



Надавите на защелку дверцы заварного узла и откройте ее



Дверца заварочного узла открыта



Нажмите на желтый рычаг и извлеките заварочный узел



Промойте заварочный узел под струей чистой холодной воды

Очистка капучинатора

Несмотря на то, что в кофемашине присутствует функция автоматической очистки, в зависимости от регулярности использования кофемашины, времени ее простоя во включенном состоянии, соблюдения правил ухода за ней, а также от характеристик используемого молока, сохраняется вероятность засорения капучинатора остатками высохшего или свернувшегося молока.

Это выражается в том, что при активации налива вспененного молока из блока выдачи напитка выходит пар, но молочная пена не подается. Это означает засор каналов капучинатора, что не является производственным недостатком и неисправностью.

Для бесперебойной работы капучинатора пользователь должен осуществлять механическую чистку капучинатора с периодичностью один раз в неделю.

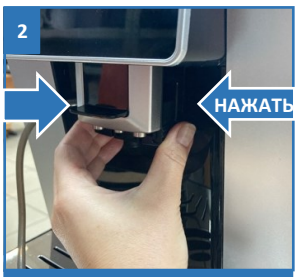
Порядок действий:.

1. Поднимите блок подачи напитка в верхнее положение.
2. Большим и указательным пальцами нажмите с боков капучинатора на фиксирующие клавиши и утопите их внутрь
3. Удерживая клавиши нажатыми аккуратно потяните капучинатор вниз, придерживая Блок подачи напитка другой рукой. Капучинатор должен выйти из Блока без приложения большого усилия.
4. Разберите капучинатор как показано на рисунке 4.
5. Промойте все детали капучинатора и трубку подачи молока в теплой воде с моющим средством.
6. С помощью щетки для чистки труднодоступных мест, произведите очистку всех отверстий капучинатора.
7. Промойте в чистой воду и соберите капучинатор.
8. Установите капучинатор в блок подачи напитка.

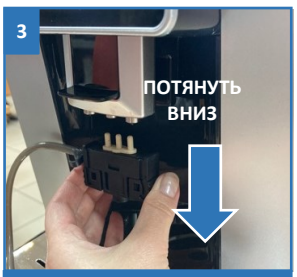
Внимание! Детали кофемашины недопустимо мыть в посудомоечной машине!



Поднимите Блок подачи напитка в верхнее положение



Нажмите по бокам на кнопки



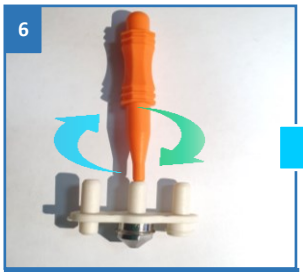
Потяните аккуратно вниз. Не прикладывайте больших усилий!



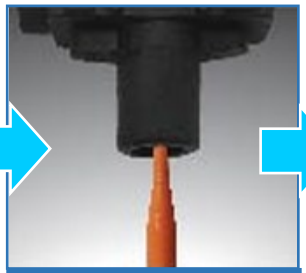
Разберите капучинатор



Погрузите в емкость с теплой водой на 5 мин.



Тщательно прочистите все отверстия вставки



Процесс очистки щеточкой



Процесс очистки щеточкой



Процесс очистки деталей капучинатора



Процесс очистки деталей капучинатора



Промойте и установите капучинатор в блок подачи напитка



Не мойте детали в посудомоечной машине!

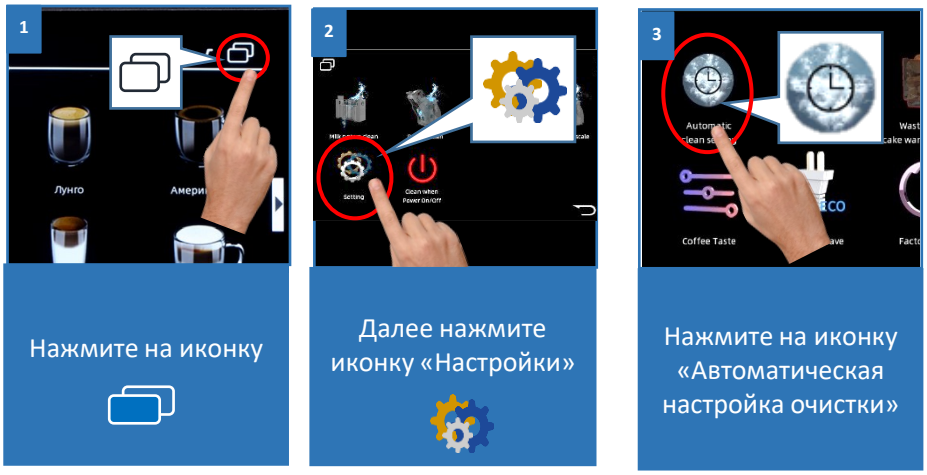
Настройка автоматической очистки

Настройки в данном меню позволяют произвести автоматическую установку времени очистки молочной системы и промывки заварочной системы

- Интервал очистки молочной системы (0 ~ 5 мин.)
- Интервал промывки заварочной системы (0 ~ 500 мин.)

ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ:

1. Нажмите на иконку  в верхнем правом углу главного меню и далее выберите иконку «Настройки» 
2. В новом окне нажмите на иконку «Настройка автоматической очистки»
3. Установите регулятор на желаемый интервал времени автоматической очистки молочной системы и интервал очистки заварочной системы.
4. Нажмите на сенсор «Возврата»  для сохранения настроек и выхода из текущего подменю.





Настройка переполнения контейнера для отходов

Настройки в данном меню позволяют произвести установку количества отработанных кофейных отходов (0 ~ 10 шт.)

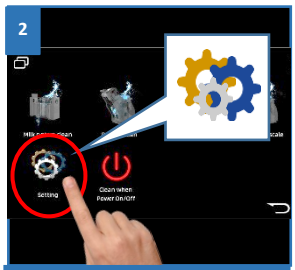
- Через какое кол-во чашек будет автоматически производиться оповещение с предупреждением о переполнении контейнера для отходов

ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ:

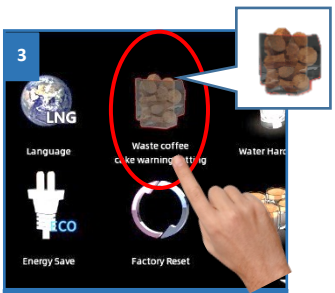
1. Нажмите на иконку в верхнем правом углу главного меню и далее выберите иконку «Настройки»
2. В новом окне нажмите на иконку «Настройки переполнения контейнера для отходов»
3. Установите регулятор на желаемое количество (максимальное кол-во 10 штук)
4. Нажмите на сенсор «Возврата» для сохранения настроек и выхода из текущего подменю.



Нажмите на иконку



Далее нажмите иконку «Настройки»



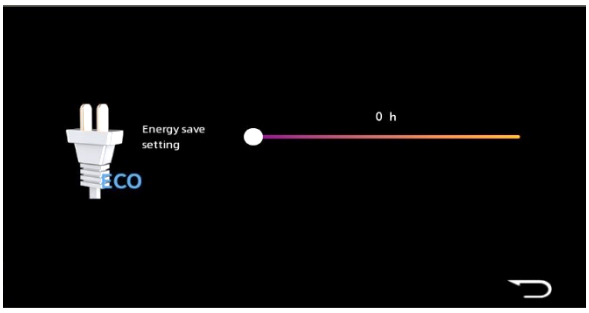
Нажмите на иконку «Настройки переполнения контейнера для отходов»



Перемещайте регулятор для установки параметров, и нажмите

Выбор режима автоматического отключения (Автовыкл.)

Устройство выключится в соответствии с выбранными вами настройками. Время выключения в режиме ECO по умолчанию составляет 0,5 часа, то есть через 30 минут после выключения. (Время можно настроить от 0 до 24 часов).

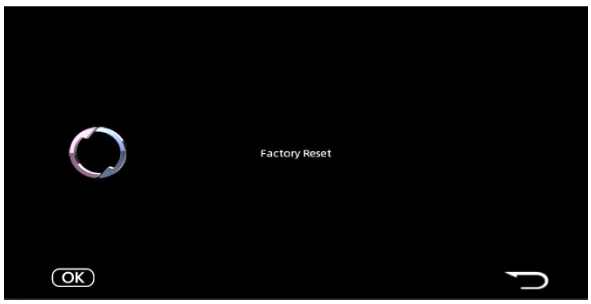




ВНИМАНИЕ!!
Перед переходом в режим автоматического отключения **кофемашина производит автоматическую очистку Трубки подачи молока и Блока подачи напитка**. Убедитесь в том, что трубка подачи молока извлечена из емкости с молоком и погружена в емкость с 0,3 л чистой воды.

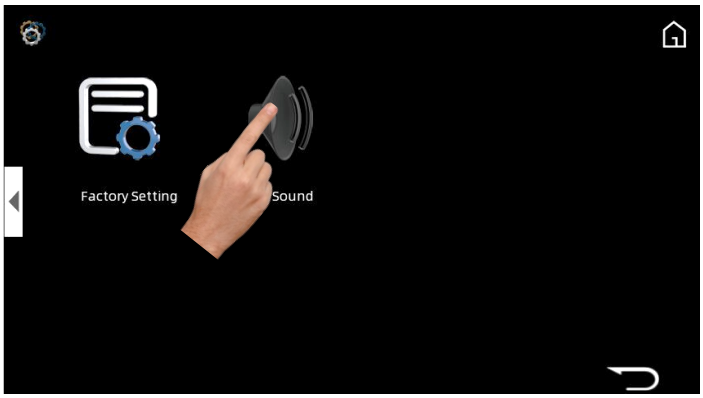
Сброс к заводским настройкам

Нажмите кнопку «ОК», и настройки кофемашины будут восстановлены. Также можно нажать кнопку , чтобы отменить сброс к заводским настройкам.



Отключение звука

Нажмите на значок «ЗВУКИ», и кофемашина выключит звуковое сопровождение.



Смена языка

Вы можете произвести смену языка интерфейса с текущего.

Не рекомендуется производить смену языка интерфейса на тот, который не является активным в использовании, т.к. произвести обратные настройки к родному языку будет проблематично, т.к. интерфейс будет непонятен.

РЕГУЛЯРНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

В составе кофемашины присутствуют компоненты и комплектующие, подверженные естественному износу в процессе эксплуатации и подлежащие замене во время проведения Регулярного Технического обслуживания (ТО) в Авторизованном Сервисном Центре POLARIS (АСЦ) на платной основе.

К таким компонентам относятся:

- кольцевые уплотнительные прокладки и прочие части заварочного узла,
- шланги и трубки, жернова
- Кольцевые уплотнительные прокладки клапанов
- штуцеры и патрубки водяной и паровой системы, их уплотнительные прокладки,
- Жиклер воздухозаборника системы вспенивания молока
- Капучинатор, трубка подачи кофе и трубка подачи молока
- Заварочный узел и жернова после приготовления 5 000 чашек напитка,
- Уплотнительные прокладки трубок, штуцеров и клапанов.

Гарантийные обязательства Изготовителя на эти компоненты ограничены сроком 12 месяцев или 3000 чашек напитка, в зависимости от того, что наступит раньше.

Скорость и степень износа этих компонентов зависят от условий эксплуатации и ухода за кофемашиной.

Для поддержания кофемашины в исправном состоянии, обеспечивающем ее бесперебойную работу, необходимо проводить регулярное Плановое Техническое Обслуживание (ПТО) в АСЦ Polaris или иной сервисной организации, обладающей достаточной квалификацией для его проведения.

Установленная Изготовителем периодичность ПТО – 3000 чашек или 1 раз год, в зависимости от того, что наступит раньше.

ТО проводится на платной основе.

Со списком заменяемых во время ПТО компонентов и регламентом проведения работ Вы можете ознакомится в АСЦ при обращении или по запросу на форму обратной связи на сайте www.polaris.ru

Список АСЦ на сайте www.polaris.ru в разделе «Гарантия и Сервис».

КОМПЛЕКТАЦИЯ



Кофемашина



Трафареты для кофе



Кисточка для очистки отсека заварочного узла



Руководство по эксплуатации / Гарантийный талон



Мерная ложка для молотого кофе

1. Кофемашина в сборе – 1 шт.
2. Руководство по эксплуатации – 1 шт.
3. Гарантийный талон – 1 шт.
4. Мерная ложка для молотого кофе – 1 шт.
5. Трафареты для кофе – 3 шт.
6. Кисточка для очистки заварочного узла – 1 шт.
7. Упаковка (коробка и пакет) – 1 шт.

ХРАНЕНИЕ

- Убедитесь в том, что прибор отключен от сети, когда он не используется.
- Слейте воду и произведите чистку прибора, тщательно просушите все съёмные детали. Протрите прибор насухо и следите за тем, чтобы прибор хранился в сухом, прохладном месте.

ВНИМАНИЕ! ДЕТАЛИ КОФЕМАШИНЫ НЕДОПУСТИМО МЫТЬ В ПОСУДОМОЕЧНОЙ МАШИНЕ!

- **Хранение кофемашины в неотапливаемом помещении при отрицательной температуре воздуха запрещено!**

- Электроприборы надо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40ºС с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.

ТРАНСПОРТИРОВКА

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.
Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

РЕАЛИЗАЦИЯ

Правила реализации не установлены.

ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ

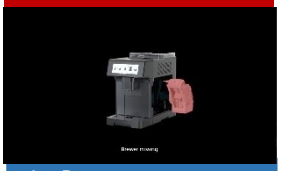
Примечание: *По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.*





Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.3684-21 «Санитарно-эпидемиологические требования к содержанию территорий городских и сельских поселений, к водным объектам, питьевой воде и питьевому водоснабжению, атмосферному воздуху, почвам, жилым помещениям, эксплуатации производственных, общественных помещений, организации и проведению санитарно-противоэпидемических (профилактических) мероприятий».

СИСТЕМНЫЕ СООБЩЕНИЯ НА ДИСПЛЕЕ

НЕДОСТАТОЧНО ВОДЫ	КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДЫ НЕ УСТАНОВЛЕН	ЗАВАРОЧНЫЙ УЗЕЛ НЕ УСТАНОВЛЕН	КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ОТХОДОВ НЕ УСТАНОВЛЕН
			
При появлении этого сообщения добавьте чистой воды в резервуар для воды	Установите контейнер для воды на место	1. Вставьте заварочный узел в его отсек. 2. Убедитесь в соответствии параметров сети электропитания	Проверьте правильно ли вставлен контейнер для отходов

НЕДОСТАТОЧНО КОФЕЙНЫХ ЗЕРЕН	КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ОТХОДОВ ПОЛОН	ПОДАЧА ВОДЫ ЗАБЛОКИРОВАНА
		
Добавьте зерен в бункер для зерна	Просто очистите контейнер для отходов	1. Убедитесь, что резервуар для воды полон и снова включите кофемашину. 2. Убедитесь в соответствии параметров сети электропитания

Внимание!

Если с помощью описанных выше шагов Вы не смогли устранить проблему своими силами, то рекомендуем обратиться в ближайший Авторизованный сервисный центра POLARIS в Вашем регионе.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Причина	Способ устранения
Кофемашина не включается	Отсутствие электропитания	Включите вилку кабеля в розетку с напряжением 220В переменного тока с заземлением. **Нажмите клавишу вкл/выкл на задней панели**
Кофе течет слишком медленно прерывистыми тонкими струйками. Приготовление может останавливаться, смолотый кофе сбрасывается.	1. Помол слишком мелкий.	1. Установите степень помола крупнее при помощи регулятора.
	2. Низкое напряжение в сети	2. Подключите прибор к заземленной розетке переменного тока, с напряжением 230 В ±5 %
Напиток не готовится. Приготовление останавливается, смолотый кофе сбрасывается в контейнер. Присутствуют посторонние звуки	1. Помол слишком Крупный одновременно с выбранными 4 или 5 степенями крепости напитка 2. Низкое напряжение в сети	1. Установите степень помола мельче при помощи регулятора. Выберите меньшую степень крепости напитка 2. Подключите прибор к заземленной розетке переменного тока, с напряжением 230 В ±5 %. См. раздел для опытных пользователей и регулировка степени помола
Температура напитка слишком низкая	В термоблоке образовался излишек накипи	Проведите декальцинацию, возможно и неоднократно.
	Слишком низкое напряжение в сети электропитания	Устраните причину отклонений в сети.
Вода в контейнере для отходов кофе	Выбрана слишком малая степень крепости напитка при очень мелком помоле	Увеличьте степень крепости напитка и/или настройте более крупную степень помола
	Износ кольцевых прокладок заварочного узла	Обратитесь в Авторизованный Сервисный Центр для проведения регулярного технического обслуживания (на платной основе)
Посторонние звуки из отсека заварочного узла	Заварочный узел загрязнен	Произведите очистку заварочного узла
Дисплей не реагирует на нажатия	Системный сбой	Перезагрузите кофемашину выключением из сети и повторным ее включением
Неисправность (код E...)	Сбой в работе кофемолки	Обратитесь в Авторизованный Сервисный Центр



Во избежание риска пожара, поражения электрическим током, получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электроприборами.



Внимание! Если с помощью описанных выше шагов Вы не можете устранить проблему своими силами, обратитесь, пожалуйста, в Авторизованный сервисный центр POLARIS.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

РАСМ 2071АС – Кофемашина бытовая электрическая торговой марки POLARIS
Мощность: 1450 Вт
Напряжение: 220-240 В
Частота: ~50 Гц
Ёмкость резервуара для воды – 2 л
Класс защиты: I

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Продукция прошла процедуру подтверждения соответствия требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» и маркируется единым знаком обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного Союза.
Информацию о номере сертификата/декларации соответствия и сроке его действия Вы можете
получить в месте приобретения изделия POLARIS или у Уполномоченного представителя Изготовителя

Срок службы изделия: 5 лет.
Гарантийный срок: 36 месяцев со дня покупки.
В состав изделия входят комплектующие, подверженные естественному износу и/или имеющие ограниченный срок службы и подлежащие плановой возмездной замене по мере выработки их ресурса. На эти комплектующие Изготовитель устанавливает ограниченную гарантию.
В данном товаре таковыми являются:
- Уплотнительные прокладки группы выдачи напитка, трубо- и паропроводов – 12 месяцев.
- Уплотнительные прокладки заварного механизма, штуцеров и бойлеров – 12 месяцев.
- Капучинатор автоматический (при условии соблюдения правил эксплуатации) – 12 месяцев.
- Заварной механизм в сборе и его части- 12 месяцев.

Дата изготовления указана на изделии на идентификационной табличке

Изготовитель: НИНБО ХЭНСФОРТ ОВЕРСИЗ ЭЙША ЛИМИТЕД
Адрес: № 158 Доншан Лю, Хушан Чжидао, Цыси, Провинция Чжэцян, КНР
Manufacturer: NINGBO HANSFORT OVERSEAS ASIA LIMITED
No. 158 Dongshan Lu, Hushan Jiedao, Cixi City, Zhejiang Province, PRC

Импортер и Уполномоченный представитель изготовителя в РФ и государствах-членах Таможенного Союза: ООО "ЭйДжиАй Электроникс", Россия117393, г. Москва, улица Намёткина, дом 1, корпус 3, помещение 5/1, Тел. +7 (495) 419-11-78
Телефон единой справочной службы 8-800-700-11-78

На заводе: NINGBO HAWK ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD - НИНБО ХОУК ЭЛЕКТРИКАЛ АППЛАЙНСЕ КО., ЛТД
Ruifeng Road,East Development Zone,Yuelin Street,Fenghua,Zhejiang,China
ЖУЙФЭН РОУД, ИСТ ДЕВЕЛПМЕНТ ЗОНЕ, ЮЭЛИНЬ СТРИТ, ФЭНХУА, ЧЖЭЦЗЯН, Китай

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Изделие: кофемашина электрическая
Модель: PACM 2071AC

Настоящая гарантия действует в течение 36 месяцев с подтвержденной даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в соответствии с соответствующими Законами государств-членов Таможенного Союза «О защите прав потребителей».

1. Гарантийные обязательства изготовителя распространяются на все модели, выпускаемые под торговой маркой «POLARIS» и приобретенные у уполномоченных изготовителем продавцов, в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Прибор должен использоваться в строгом соответствии с руководством по эксплуатации и соблюдением правил и требований по безопасности.
3. В составе Прибора используются комплектующие, подверженные естественному износу, имеющие ограниченный ресурс и подлежащие замене в рамках регулярного Технического обслуживания прибора. Техническое обслуживание осуществляется в Авторизованном Сервисном Центре Изготовителя на платной для потребителя основе.
4. Настоящая гарантия не распространяется на недостатки, возникшие после передачи товара потребителю вследствие:
    - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
    - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением требований Руководства по эксплуатации и правил техники безопасности;
    - Отложений известкового осадка, водного камня и накипи из-за использования воды с высоким содержанием минеральных веществ.
    - Невыполнение потребителем требований Изготовителя по регулярной очистке компонентов и систем изделия.
    - Использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
    - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и тёмных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
    - Износа деталей отделки, насадок и аксессуаров, ламп, батарей, защитных экранов, фильтров, накопителей мусора, уплотнительных элементов, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования и подверженных естественному износу в процессе эксплуатации;
    - Ремонта изделия, произведенного лицами или организациями, не являющимися Авторизованными сервисными центрами*;
    - Повреждений изделия при транспортировке, некорректного его использования, а также в связи с непредусмотренными конструкцией изделия модификациями или самостоятельным ремонтом.

5. Изготовитель не несет гарантийные обязательства, если на изделии отсутствует паспортная идентификационная табличка, либо данные в ней стерты или исправлены.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

Внимание!! Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно причиненный изделием POLARIS людям, домашним животным, окружающей среде, или ущерб имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил или условий эксплуатации и установки изделия, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

По всем вопросам, связанным с техническим обслуживанием, проверкой качества, гарантийным и постгарантийным ремонтом изделий POLARIS обращайтесь в ближайший Авторизованный сервисный центр POLARIS или к продавцу – уполномоченному дилеру POLARIS

Гарантийный ремонт изделий POLARIS осуществляют только Авторизованные сервисные центры POLARIS.

*Адреса Авторизованных сервисных центров на сайте Компании: www.polaris.ru

Для подтверждения даты приобретения изделия при гарантийном ремонте или предъявления иных предусмотренных законом требований просим Вас сохранять документы о покупке.

Таковыми документами могут являться заполненный гарантийный талон POLARIS, , кассовый или электронный чек или квитанция Продавца, иные документы, подтверждающие название и модель Прибора, дату и место покупки.

При не предоставлении документа, подтверждающего дату приобретения изделия, срок гарантии исчисляется с даты изготовления изделия.

Дата изготовления указана на паспортной идентификационной табличке, находящейся на задней стенке или нижней части изделия.

МАЗМҰНЫ

Жалпы ақпарат	51
Қауіпсіздік туралы жалпы ұсынымдар	51
Аспап қауіпсіздігі бойынша арнайы нұсқаулар	53
Пайдалану саласы	53
Аспаптың сипаты	54
Жұмысқа дайындау және пайдалану	56
Қара кофе дайындау	58
Көпіршіктелген сүтті дайындау	62
Сүт-кофел сусындарын дайындау	63
Жаншылған кофені дайындау	66
Ұнтақтау дәрежесін реттеу	69
Қуатты пайдаланушыларға арналған ақпарат	70
Кофе машинасының қосымша баптаулары	71
Тазалау және күтім жасау	77
Тұрақты техникалық қызмет көрсету	88
Жиынтықтама	89
Тасымалдау/Өткізу/Кәдеге жарату	90
Ақаулықтарды іздеу және жою	92
Техникалық сипаттамалары	93
Сертификаттау туралы ақпарат	93
Кепілді міндеттемелер	94





Құрметті сатып алушы!

Сізге **POLARIS** брендімен шығарылатын өнімдерді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз.

Біздің өнімдер жоғары сапа, функционалдылық және дизайн талаптарына сәйкес әзірленген. Біздің компаниядан жаңа өнімді сатып алуғаныңызға ризашылық білдіретініңізге сенімдіміз.

Аспапты пайдалануды бастар алдында Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпараты бар осы нұсқаулықты, сондай-ақ құралды дұрыс пайдалану және оны күту жөніндегі ұсыныстарды мұқият және толықтай оқып шығыңыз.

Нұсқаулықты кепілдік картасымен, кассалық чекпен, мүмкіндігінше картон қораппен және қаптама материалмен бірге сақтап қойыңыз.





ЖАЛПЫ АҚПАРАТ

Пайдалану жөніндегі осы нұсқаулық кофе машинасының, POLARIS **PACM** 2071AC моделі (бұдан әрі мәтін бойынша – кофе машинасы, аспап) техникалық деректерімен, құрылымымен, пайдалану және сақтау ережелерімен танысуға арналған.

ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ ЖАЛПЫ ҰСЫНЫМДАР

- Аспапты пайдалану «Тұтынушылардың электр қондырғыларын техникалық пайдалану ережелеріне» сәйкес жүргізілуі керек.
- Аспап тек тұрмыста ғана пайдалануға арналған. Аспапты коммерциялық мақсатта ұзақ уақыт пайдалану оның шамадан тыс жүктелуіне әкелуі мүмкін, бұл оның зақымдалуына немесе адамдардың денсаулығына зиян тигізуі мүмкін.
- Аспап пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа сәйкес тек мақсатына сай пайдаланылуы тиіс.
- Аспапты іске қосудан бұрын, осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.
- Аспапты қосудан бұрын оны тексеріңіз. Егер аспап пен желілік сым зақымдалса, ешқандай жағдайда аспапты розеткаға қоспаңыз.
- Аспап құлағаннан кейін, көзге көрінетін зақымдану белгілері болса, оны пайдалануға болмайды. Пайдаланар алдында, аспапты білікті маман тексеріп шығуы тиіс.
- Егер сіз аспаптың жұмыс істеу қабілетіне сенімді болмасаңыз, оны пайдаланбаңыз.
- Аспап пен желілік сым жоғары температураға, тікелей күн сәулесіне және ылғалға ұшырамайтындай етіп сақталуы керек.
- Жұмыс істеп тұрған аспапты қараусыз қалдырмаңыз! Егер сіз аспапты басқа қолданбайтын болсаңыз, оны әрқашан желіден ажыратып отырыңыз.
- Бұл аспап физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары бар адамдарға (балаларды қоса алғанда) немесе тәжірибе мен білімнің жетіспеушілігіне, мұндай адамдарға олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның осы аспапты пайдалануына қатысты қадағалау жүзеге асырылатын немесе оларға нұсқау берілетін жағдайларды қоспағанда, пайдалануға арналмаған. Балаларды аспаппен ойнауға жол бермеу мақсатында қадағалауды жүзеге асыру қажет.

1



Аспапты сыртқы төтенше әсерлерге ұшыратпаңыз

2



Аспапты кез келген соққылардан сақтаңыз

3



Іске қосылған аспапты қараусыз қалдырмаңыз. Аспапты балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз

4



Аспапты шұңғылшаға қоймаңыз! Аспаптың корпусы құрғақ болуы тиіс!





Назар аударыңыз!

Аспапты ванналардың, раковиналардың немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың жанында пайдаланбаңыз. Егер аспап суға түсіп кетсе, оны дереу розеткадан ажыратыңыз. Бұл жағдайда қолыңызды суға түсірмеңіз. Аспапты қайта қолданар алдында, оны білікті маман тексеруі керек.

- Ешбір жағдайда аспапты суға немесе басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. Аспапты дымқыл қолмен ұстамаңыз. Аспап суланғанда, оны дереу желіден ажыратыңыз.
- Аспапты тек айнымалы ток көзіне қосыңыз (~). Қосар алдында аспаптың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- Аспап тек жерге тұйықталған желіге қосылуы мүмкін. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерге қосу белгіленген электр стандарттарына сәйкес келуі керек. Бейстандартты қуат көздерін немесе іске қосу құрылғыларын пайдаланбаңыз.
- **Кез келген қателесіп қосу Сізді кепілді қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Аспапты үй-жайдан тыс жерде пайдаланбаңыз. Аспапты үшкір бұрыштарға тигізбеңіз. Пайдалану аяқталғаннан кейін, аспапты тазалау немесе сындыру кезінде оны әрқашан желіден ажыратыңыз.
- Аспапты желілік сымнан ұстап, тасымалдауға болмайды. Сонымен қатар аспапты желіден, оның желілік сымынан ұстап, сөндіруге тыйым салынады. Аспапты желіден ажыратқанда оның штепсельдік айырынан ұстаңыз.
- Жинақтың құрамына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану сізді кепілді қызмет көрсету құқығыңыздан айырады.
- Қолданғаннан кейін электр сымын ешқашан аспаптың айналасына орамаңыз, себебі бұл уақыт өте келе сымның сынуына әкелуі мүмкін. Сақтау кезінде сымды әрдайым тегіс етіп түзетіңіз.
- Сымды ауыстыруды тек білікті мамандар - сервистік орталықтың қызметкерлері жүзеге асыра алады. Біліктілігі жоқ жөндеу пайдаланушыға тікелей қауіп төндіреді.
- Аспапты өз бетінше жөндемеңіз. Жөндеуді тек сервистік орталықтың білікті мамандары жүргізуі керек.
- Аспапты жөндеу үшін тек түпнұсқа қосалқы бөлшектер пайдаланылуы мүмкін.



Назар аударыңыз! Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін, аспапты тұрмыстық қалдықтармен бірге шығарып тастамаңыз. Одан әрі кәдеге жарату үшін, оны мамандандырылған пунктке тапсырыңыз. Осы арқылы сіз қоршаған ортаны қорғауға көмектесесіз.



Назар аударыңыз!

Егер кез-келген сипаттағы ақаулар болса, POLARIS Уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

АСПАП ҚАУІПСІЗДІГІ БОЙЫНША АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР





ПАЙДАЛАНЫЛАТЫН СУҒА ҚОЙЫЛАТЫН ТАЛАПТАР

Бұл аспапта минералды заттары төмендетілген (жұмсартылған, тазартылған) ТЕК ТАЗА АУЫЗ СУЫН ғана пайдалану керек. Кері осмос жүйесімен минералданусыз тазартылған суды қолдануға рұқсат етіледі.

Сусынның қанағаттанарлықсыз дәмдік сипаттамаларын болдырмау үшін Дайындаушы дистилденген суды пайдалануды ұсынбайды.



Назар аударыңыз! Резервуарды толтыру үшін тек таза, суық ауыз суды пайдаланыңыз. Ешқашан суға арналған сыйымдылықты басқа сұйықтықтармен толтырмаңыз, резервуарға кофені төкпеңіз.

- Суға арналған резервуарды **max** белгісіне жоғары толтырмаңыз және су деңгейі **min** белгісінен төмен түспеуін қадағалаңыз.
- Кофе машинасына орнатылған резервуарды ешқашан суға толтырмаңыз, резервуарды толтыру үшін, оны сыртқа шығарыңыз.
- Кофе машинасы жұмыс істеп тұрғанда, суға арналған резервуардың қақпағын ашпаңыз, резервуарды суырып алмаңыз.
- Жұмыс кезінде, кофе машинасын ешқашан назарсыз тыс қалдырмаңыз.
- Аспапты үстелдің жиегінен/жұмысшы беттен мүмкіндігінше алыстау жерге тегіс тұрақты бетке қойыңыз.
- 0 °C-ден төмен қоршаған орта температурасында аспапты қалдырмаңыз.









ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

Аспап осы нұсқаулыққа сәйкес тұрмыстық ғимараттың температурасы мен ылғалдылығында тұрмыстық және ұқсас мақсатта қолдануға арналған:

- пайдаланушылардың тұрмыста жеке пайдалануы үшін.
- дүкендердің, кеңселердің, фермерлік шаруашылықтар мен басқа да бөлімшелердің қызметкерлері тамақтанатын орындарда
- қонақ үйлердің, қонақ үйлердің және тұруға арналған басқа орындардың тұтынушылары;
- түнгі және таңғы асқа арналған орындарда.

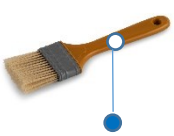
Аспап өндірістік және коммерциялық пайдалануға, сонымен қатар тағамдық емес өнімдерді өңдеуге арналмаған.

Дұрыс пайдаланбау немесе осы Пайдалану нұсқаулығында көзделмеген мақсатта пайдалану нәтижесінде туындаған шығын үшін өндіруші жауапкершілік алмайды

АСПАПТЫҢ СИПАТЫ

POLARIS PACM 2071AC кофе машинасы қара кофе және сүтті-кофелік сусындарды көпіршіктелген сүт қосу жолымен дайындауға арналған.



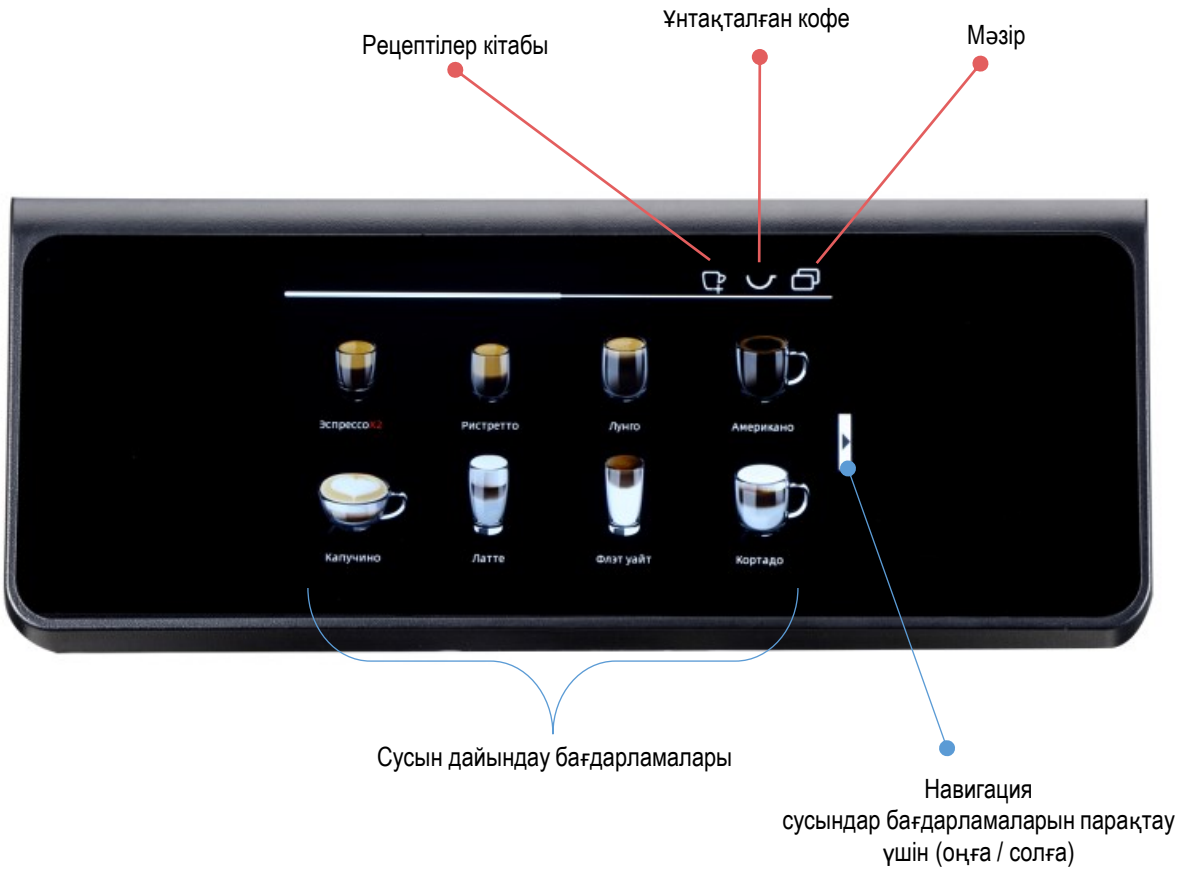


Демдеуіш торабын тазартуға арналған жаққыш



Ұнтақталған кофеге арналған өлшеуіш қасық

Басқару тақтасы



Кофе машинасының белгілі бір элементімен проблема туындаған кезде басқару тақтасындағы индикатор жыпылықтайды немесе қызыл түспен жанады, сондай-ақ дыбыстық сигнал шығады.

ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ПАЙДАЛАНУ

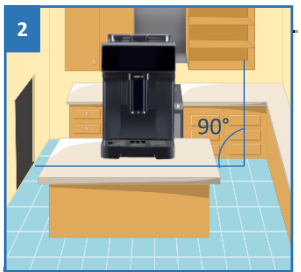
- Кофе машинасының корпусынан қаптау материал мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз және аспап корпусын ылғал матамен сүртіп алыңыз.
- Кофе машинасын тегіс бетке жайғастырыңыз.
- Суға арналған резервуарды шығарыңыз: бұл үшін өзіңізге қарай тартыңыз.
- Резервуарды арнайы тесік арқылы немесе қақпағын алып (судың деңгейі MAX белгісінен аспауы керек) сумен толтырып, оны кофе машинасының корпусына қайта орнатып, сырғымаларға орнатып, ішке қарай ысырады. Артық күш салмаңыз!

***Ескерту ретінде**: егер суға арналған резервуар жылжымайтын болса, сусынды беру блогын жоғарғы шеткі жағдайға қойыңыз.*

- Капучинатор құбыршегін таза су құйылған ыдысқа салыңыз
- Электр қуат кәбілін кофе машинасының артқы бөлігіндегі тиісті ағытпаға қосыңыз және электр қуат кәбілінің айырын розеткаға енгізіңіз.
- Дисплейде логотип пайда болады, содан кейін кофемашинаны іске қосу үшін дисплейді сәл түртіңіз.
- Жүйе кофе машинасының автоматты түрде қыздырылуын және автоматты түрде өзін-өзі тазалауды іске қосады. Кофе машинасы өзін-өзі тазалауға пайдаланған су (шамамен 50-75 мл) Сусын берілетін блоктан Тамшыларды жинауға арналған түпқоймаға түседі. Пайдаланылған су өзін-өзі тазалаудан кейін кәрізге ағызылуға жатады.
- Тамшыларға арналған түпқоймада кіріктірілген қызыл қалтқысы бар, оның жайғасымының өзгеруі түпқойма толуының деңгейін көрсетеді. Түпқойманың артық толып кетуіне жол бермеңіз және онда жиналған суды уақтылы ағызып отырыңыз.



Корпусты ылғал матамен сүртіп алыңыз



Тегіс бетке жайғастырыңыз



Резервуарды өзіңізге тарту арқылы шығарыңыз



Резервуарды «MAX» белгісінен асырмай сумен толтырыңыз



Суы бар резервуарды кофе машинасының корпусына орнатыңыз



Капучинатор түтігін таза су құйылған ыдысқа орнатыңыз



Аспапты желіге қосыңыз. дисплейге қол тигізіңіз



Жүйе автожылытуды және өздігінен тазалауды іске қосады

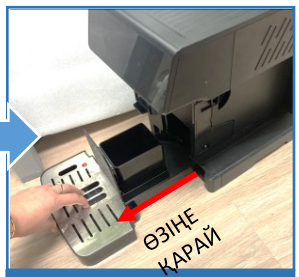
- Құрылғы корпусынан поддонды алу үшін сусындарды беру блогын жоғары көтеріп (егер ол түсірілсе), содан кейін түпқойманы өзіңізге абайлап алыңыз.
- Қоқыс контейнерін алып, қажет болса тазалаңыз.
- Ары қарай суды түйпқоймадан кәрізге ағызыңыз. Қалдықтарға арналған контейнерді орнына қойып, конструкцияны құрастырыңыз және поддонды аспап корпусына қайта жылжытыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Табақшаға қоқыс контейнері орнатылады. Суды төкпес бұрын оны тазалауды ұмытпаңыз.

- Пайдаланушы мәзірі бар басты мәзір іске қосылғаннан кейін Сіз сусындарды дайындауға кірісе аласыз.
- Дән бункеріне жеткілікті мөлшерде дәндер құйыңыз (жоғарғы қақпақты алдын ала алып тастап, дәндер құйылғаннан кейін қайта орнатыңыз).
- Кофе машинасы жұмысқа дайын.
- Кофе машинасын сөндіру үшін белгішеге басыңыз оң жақ бұрышындағы юелгішеге басыңыз және содан кейін (*Сөнд.*) *белгішесіне басыңыз және дисплейдегі ұсынымдарды орындаңыз.*
- Кофе машинасын өшірген кезде, жүйе автоматты түрде өзін-өзі тазартады (процесс қосылған кездегідей).



Кіріктірілген қызыл қалтқы түпқоймадағы судың мөлшерін көрсетеді



Түпқойманы шығару үшін өзіңізге тартыңыз



Тамызғыштан қоқыс контейнерін алып тастаңыз



Түпқоймадағы суды кәрізге ағызыңыз



Қалдықтарға арналған контейнерді поддонға қойып корпусқа орнатыңыз



Қақпағын шешіп алыңыз



Дәндерге арналған шанаққа дәндерді жеткілікті мөлшерде салыңыз



ӨШІРУ: Басыңыз және одан әрі

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Қалдықтарға арналған контейнерге кофе машинасын қосу және өшіру кезінде автожууды орындау кезінде судың аз мөлшері (бір уақытта 3-5 мл) түсуі мүмкін. Себебі, бос қайнату құрылғысы жуылып, ондағы су қалдықтары қоқыс контейнеріне құйылады.

СУСЫНДАРДЫ ДАЙЫНДАУДЫҢ БАСТАЛУЫ

Сусынның алуан түрлерін дайындау үшін алдынғы панельдегі тиісті түймелерді басыңыз.

Сусын беру блогы толық көтерілген кезде, қолданылатын тостағанның максималды биіктігі 14 см құрайды.

Есіңізде болсын!
Дайындар алдында шыны-аяқтарды жылытуға арналған платформаның көмегімен шыны-аяқтарды жылытуды ұсынамыз, бұл сусынның хош иісі мен дәмінен толықтай ләззат алуға мүмкіндік береді.

ҚАРА КОФЕ ДАЙЫНДАУ

Қара кофе негізінде келесі сусындар дайындалады: эспрессо, ристретто, лунго, американо.

ДАЙЫНДАУ ҮШІН:

1. Қажетті өлшемдегі кесені сусын беру блогының астына қойыңыз.
2. Блоктың биіктігін реттеңіз.
3. Бүкіл мәзірді қарап шығу үшін «◀» және «▶» сенсорларды пайдаланыңыз.
4. Кофе машинасының дисплейіндегі тиісті белгішесіне басыңыз.
5. Қалаған сусынды таңдаңыз.
6. Берілу автоматты түрде басталады.
7. Сусындарды дайындау кезінде Сіз сусынды беруді тоқтата аласыз немесе тоқтата аласыз. Бұл үшін дисплейдегі X (айқыршыққа) басыңыз.

Есіңізде болсын! Кез келген сусынды дайындау кезінде дисплейдің сол жақ бұрышындағы белгішені басу арқылы сусынды жеке баптауды жүзеге асыруға болады.



Тостағанды сусын беру блогының астына қойыңыз



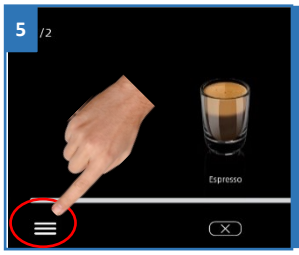
Блоктың биіктігін реттеңіз
8-ден 14 см дейін.



Басқару тақтасындағы сусын белгішесін басыңыз



Сусынның берілуі автоматты түрде басталады



Сусынды қосымша баптау белгішесі



Сусынның дайындалуын, X басып, кез келген сәтте тоқтатуға болады

Ескертпе!!!
Сусынды дайындау кезінде жеке баптауды жүзеге асыруға болады.
Бұл баптаулар «Сусындар баптаулары» мәзірінде бұрын жасалған баптауларды жояды.
Кофе сусынын дайындау кезінде баптауды түзету оны дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды.
Егер бастапқыда баптауларда ("Сусындар баптаулары" бөлімін қараңыз) берілсе: кофе күші = 11 гр., ал кофе көлемі = 70 мл., ал дайындау кезінде параметрлерді 10 гр. және 90 мл. өзгертіп, қайтадан баптауларға кірсеңіз, онда параметрлер соңғы рет орнатылған болады, яғни 10 гр. және 90 мл.

Назар аударыңыз! Егер сусынды дайындау кезінде жеке баптауларда "Чашкалар саны" бөліміне 2 мәнін қойса, онда сусынның бір порциясының орнына екі порциясы дайындалады.

Қос сусын дайындау

Екі есе көлемде дайындауға болатын сусындар экранда **«x2»** белгішесімен белгіленген. Ол үшін "КОФЕ ДӘМІ" сусындарды баптау мәзіріне өтіп, қажетті сусынды таңдап, "Чашкалар саны" бөлімінде "2" мәнін орнату керек.

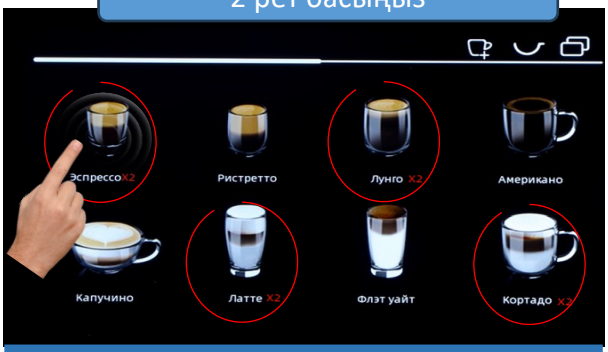
Ол үшін "КОФЕ ДӘМІ" сусындарды баптау мәзіріне өтіп, қажетті сусынды таңдап, "Чашкалар саны" бөлімінде "2" мәнін орнату керек.

ЖҰМЫС ТӘРТІБІ:

1. Қалаған сусынның, мысалы, "Эспрессо X2" белгішесін 2 рет басыңыз.
2. Берілу автоматты түрде басталады.
3. Кофенің көлемі мен температурасын орнату үшін « ≡ » белгішесін басыңыз. Кофе машинасы баптауларды баптау үшін жұмысын тоқтатады, содан кейін баптау аяқталғаннан кейін ағымдағы пісіру процесін орындауды жалғастырады.
4. x2 сусындары үшін жеке баптауларды жоғары сол жақ бұрышта 1/2 индикациясы көрсетілетін бірінші порцияда, сондай-ақ 2/2 индикациясы көрсетілетін екінші порцияда да жүзеге асыруға болады. **Назар аударыңыз!** Егер сусынды дайындау кезінде x2 бірінші порцияда жеке баптауларда "кеселер санына" 1 мәнін қойса, онда екі порцияның орнына бір порция дайындалады.
5. Дайындауды тоқтату: дайындау кезінде экранның төменгі жағындағы « × » белгішесін басыңыз. Аспап сусын дайындау процесін тоқтатады (және сіз негізгі функциялардың интерфейсіне ораласыз).

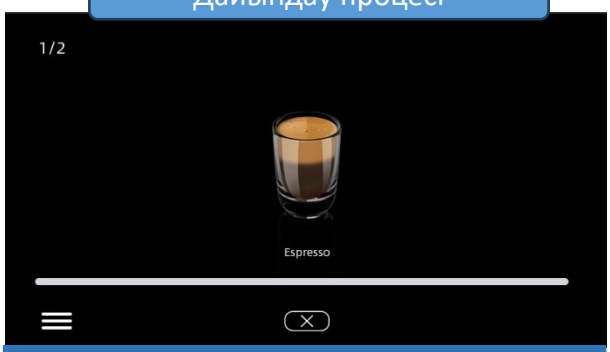
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Дайындау процесі аяқталғанша, ешқандай әрекет жасамаңыз.

2 рет басыңыз



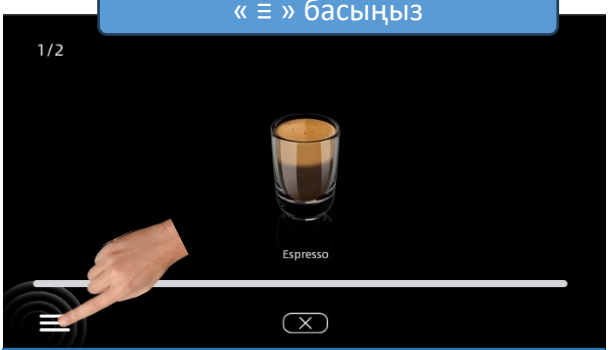
x2 индикациясы бар белгішені 2 рет басыңыз

Дайындау процесі



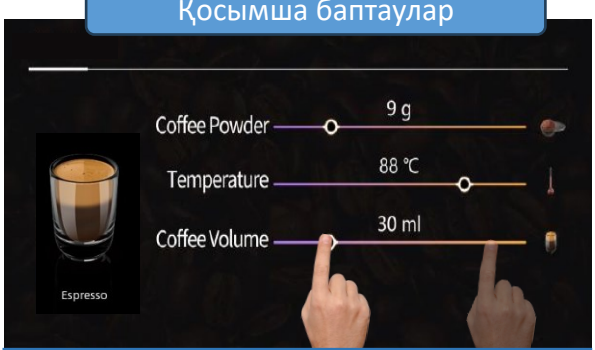
Аспап 2-ші порцияны дайындай бастайды

« ≡ » басыңыз



Қосымша баптаулар жасау үшін «≡» түймесін басыңыз

Қосымша баптаулар



Температураны, көлемді және т.б.

Сусынды дайындау кезінде жеке баптауды жүзеге асыруға болады.
Бұл баптаулар «Сусындар баптаулары» мәзірінде бұрын жасалған баптауларды жояды. Кофе сусынын дайындау кезінде баптауды түзету оны дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды. Егер бастапқыда баптауларда ("Сусындар баптаулары" бөлімін қараңыз) берілсе: кофе күші = 11 гр., ал кофе көлемі = 70 мл., ал дайындау кезінде параметрлерді 10 гр. және 90 мл. өзгертіп, қайтадан баптауларға кірсеңіз, онда параметрлер соңғы рет орнатылған болады, яғни 10 гр. және 90 мл.

СУСЫН ДАЙЫНДАУ КОФЕ ШӘЙНЕК

Жұмыс тәртібі:

- «Кофе шәйнек» (Coffee Pot) белгішесін басыңыз.
- «Кофе шәйнек» бағдарламасын іске қосқанда, кофе машинасы 3 порция кофе дайындайды. Порция санын өзгертуге болмайды.
- Сусынның берілуі автоматты түрде басталады.
- Дисплейдің сол жақ жоғарғы бұрышында сусын порциясын дайындаудың әрбір кезеңінде дайындаудың әрбір кезеңі туралы ақпарат беретін индикация көрсетіледі : 1/3, 2/3 и 3/3. Яғни үштен бір порция, үштен екі порция, үштен үш порция.
- Кофенің көлемі мен температурасын орнату үшін « ≡ » белгішесін басыңыз. Кофе машинасы баптауларды баптау үшін жұмысын тоқтатады, содан кейін баптау аяқталғаннан кейін ағымдағы пісіру процесін орындауды жалғастырады.
- Құрылғы тоқтату функциясымен жабдықталған, оны кез келген сәтте сусынды дайындауды тоқтату үшін пайдалануға болады. Пісіру кезінде экранның төменгі жағындағы « × » белгішесін басыңыз. Аспап сусын дайындау процесін тоқтатады (және сіз негізгі функциялардың интерфейсіне ораласыз).

Ескертпе!!!
Сусынды дайындау кезінде жеке баптауды жүзеге асыруға болады.
Бұл баптаулар «Сусындар баптаулары» мәзірінде бұрын жасалған баптауларды жояды. Кофе сусынын дайындау кезінде баптауды түзету оны дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды. Егер бастапқыда баптауларда ("Сусындар баптаулары" бөлімін қараңыз) берілсе: кофе күші = 11 гр., ал кофе көлемі = 70 мл., ал дайындау кезінде параметрлерді 10 гр. және 90 мл. өзгертіп, қайтадан баптауларға кірсеңіз, онда параметрлер соңғы рет орнатылған болады, яғни 10 гр. және 90 мл.



«Кофе шәйнек» сусынын дайындау

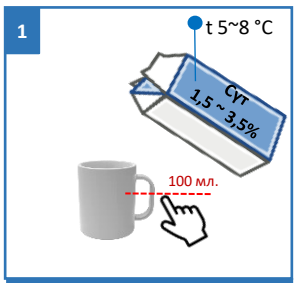
КӨПІРШІКТЕЛГЕН СҮТТІ ДАЙЫНДАУ

Жұмыс тәртібі:

1. Салқындатылған сүтті арнайы ыдысқа құйып, кофемашинаның тұрақты бетіне (сол немесе оң жағына) орнатыңыз және оған сүт беру түтігін салыңыз.
2. Кесені сусын беретін блоктың астына қойыңыз және блоктың биіктігін реттеңіз.
3. Мәзірді парақтау үшін "◄" және "►" сенсорларын пайдаланыңыз және кофе машинасының дисплейіндегі "Сүт көбігі" бағдарламасын таңдаңыз.
4. Сусынның берілуі автоматты түрде басталады.
5. Сусындарды дайындау кезінде Сіз сусынды беруді тоқтата аласыз немесе тоқтата аласыз. Ол үшін дисплейдегі "X" (крест) белгісін басыңыз.
6. Сусынды дайындау кезінде жеке баптауды жүзеге асыруға болады. Бұл баптаулар «Сусындар баптаулары» мәзірінде бұрын жасалған баптауларды жояды. Сусынды дайындау кезінде баптауды түзету оны дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды.

Есіңізде болсын! *Кез келген сусынды дайындау кезінде дисплейдің сол жақ бұрышындағы белгішені басу арқылы жеке баптауларды жасауға болады.*

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!! Сүт-кофе сусыны мен көбік сүтінде тұрақты үлпілдек көбік алу үшін 5-8°C температураға дейін салқындатылған, құрамында 1,5% - 3,5% майы бар, құрамында кемінде 3% жануар ақуызы бар ультра пастерленген сүтті пайдалануды ұсынамыз.



Салқындатылған сүтті ыдысқа құйыңыз



Сүт құйылған ыдысқа сүт беретін түтікті орнатыңыз.



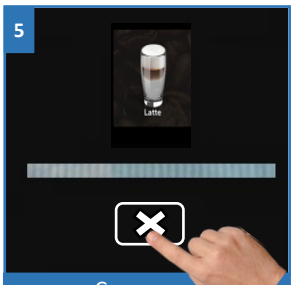
Қалаған сусынның белгішесіне басыңыз



«Next» сенсоры сусынды дайындаудың келесі кезеңіне көшуге мүмкіндік береді



Сусынның берілуі автоматты түрде басталады



Сусынның дайындалуын, X басып, кез келген сәтте тоқтатуға болады



Автошаю 5 минуттан кейін басталады.

Ескертпе! Капучинатордың бітеліп қалуын болдырмау үшін сүт-кофе сусыны дайындалғаннан кейін 5 минуттан кейін кофемашина капучинаторды тазалауды автоматты режимде іске қосады.

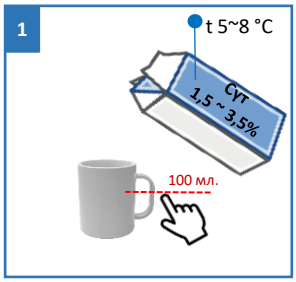
СҮТ-
КОФЕ СУСЫНДАРЫН ДАЙЫНДАУ

Кофе машинасы сүт-кофе сусындарының әртүрлі түрлерін дайындауға мүмкіндік береді, мысалы: капучино, латте, флет уайт, кортадо, макиато, сүт қосылған кофе, латте макиато және т.б.

1. Суытылған сүт құйылған ыдысты кофе машинасының бүйіріндегі тұрақты бетке қойып, оған сүт беретін түтікті кіргізіңіз.
2. Кесені сусын беретін блоктың астына қойыңыз және блоктың биіктігін реттеңіз.
3. Кофе машинасының алдыңғы панеліндегі тиісті сүт-кофе сусынының түймесін басыңыз.
4. Сусынның берілуі автоматты түрде басталады.
5. Қаласаңыз, "Келесі" сенсорын басу арқылы сусын дайындаудың келесі кезеңіне (сүт беру/кофе беру) өте аласыз.
6. Сусындарды дайындау кезінде Сіз сусынды беруді тоқтата аласыз немесе тоқтата аласыз. Ол үшін дисплейдегі "X" (крест) белгісін басыңыз.

Назар аударыңыз!

Сүт-кофе сусыны мен көбік сүтінде тұрақты үлпілдек көбік алу үшін 5-8°C температураға дейін салқындатылған, құрамында 1,5% - 3,5% майы бар, құрамында кемінде 3% жануар ақуызы бар ультра пастерленген сүтті пайдалануды ұсынамыз.











НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!!

Күйіп қалудан сақтаныңыз.

Сусынды беру блогының астына қолыңызды қоймаңыз.

Есіңізде болсын!

Майлылығы жоғары сүтті пайдалану уақыт өте сүт майы қонбасының түтікшелер мен сүт жүйесінің жиклерінде жиналуына әкеліп, капучинатордың жұмысына кері әсер етуі мүмкін.

Назар аударыңыз!

Сүтті сусындарды дайындағаннан кейін ≈ 5 минут өткен соң кофе машинасы капучинаторға автоматты түрде жуып-шаю жүргізеді

Ескертпе!!!
Сусынды дайындау кезінде жеке баптауды жүзеге асыруға болады.
Бұл баптаулар «Сусындар баптаулары» мәзірінде бұрын жасалған баптауларды жояды. Кофе сусынын дайындау кезінде баптауды түзету оны дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды.

Егер бастапқыда баптауларда ("Сусындар баптаулары" бөлімін қараңыз) берілсе: кофе күші = 11 гр., ал кофе көлемі = 70 мл., ал дайындау кезінде параметрлерді 10 гр. және 90 мл. өзгертіп, қайтадан баптауларға кірсеңіз, онда параметрлер соңғы рет орнатылған болады, яғни 10 гр. және 90 мл.

Назар аударыңыз! Егер сусынды дайындау кезінде жеке баптауларда "кеселер санына" 2 мәнін қойса, онда сусынның бір порциясының орнына екі порциясы дайындалады.

ЕСКЕРТУ!
Өндіруші сүтті-кофе сусындарды дайындап болғаннан кейін (Clean) түймесін басу жолымен капучинаторға бірден тазалау жүргізуді ұсынады. Капучинатор түтігі бұл кезде су құйылған ыдысқа түсірілуі тиіс.



! Капучинаторда шайқау үшін, **ӨСІМДІК сүтін пайдалану бойынша шектеулерді** назарға алуды сұраймыз. Соя мен бадам сүті, сондай-ақ олардың негізіндегі өсімдік қоспалары аздап шайқалады және будың әсерінен автокапучинаторға оралуы мүмкін, бұл үлкен дәрежеде капучинаторда және сүт жүйесінің ауа түтіктерінде өсімдік сүзбесінің бітелуіне әкеледі. Мұндай бітелулерді жою кепілдік міндеттемелердің қолданысына жатпайды және ақылы негізде АСО жағдайында жойылады.



Осыған байланысты **POLARIS КОФЕ МАШИНАЛАРЫНДА СОЯ МЕН БАДАМ СҮТІН ПАЙДАЛАНУ ӨНДІРУШІ ТАРАПЫНАН ҚАТАҢ ҰСЫНЫЛМАЙДЫ.**

Күріш сүтін немесе сұлы сүтін пайдалану мүмкін, бірақ капучинаторды мұқият және жиі автоматты түрде тазарту кезінде, "тазарту" функциясын іске қосу арқылы, күріш немесе сұлы сүтіне негізделген сусындардың біреуін немесе сериясын дайындағаннан кейін бірден кофе машинасының дисплейіндегі барлық нұсқауларды орындау қажет.

Polaris сүт жүйесін тазарту үшін сұйықтықты үнемі пайдалану сонымен қатар машинаның сүт жүйесінің компоненттерін мінсіз таза ұстауға мүмкіндік береді.

ЫСТЫҚ СУДЫ ДАЙЫНДАУ

1. Тостағанды сусын беру блогының астына қойыңыз
2. Блоктың биіктігін реттеңіз.
3. Сусындар тізбесі бар қажетті бетке дейін парақтап шығу үшін дисплейдегі ► тілшігі бар белгішені басыңыз
4. Кофе машинасы дисплейіндегі белгішеге (*Ыстық су*) басыңыз.
5. Ыстық судың берілуі автоматты түрде басталады.
6. Ыстық суды дайындау кезінде сусынды беруді тоқтату немесе тоқтату опциясы бар. Ол үшін дисплейдегі *"X"* (крест) белгісін басыңыз.



Тостағанды сусын беру блогының астына қойыңыз



Навигация түймелері арқылы сусындарды парақтаңыз



«Ыстық су» бағдарламасын таңдаңыз



Берілу автоматты түрде басталады



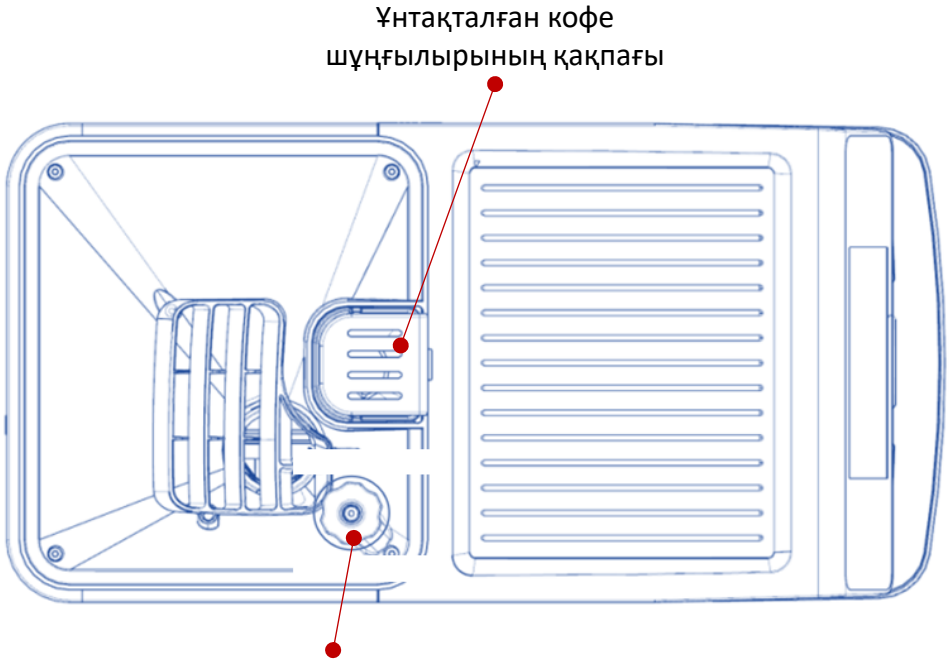
САҚ БОЛЫҢЫЗ! Қауіпсіздік техникасын сақтаңыз!

ЖАНШЫЛҒАН КОФЕНІ ДАЙЫНДАУ сусындарды кофе машинасында дайындау үшін

- Ұнтақталған кофе шұңғылының қақпағын ашыңыз
- 1 қасық жаншылған кофені астық бункеріндегі шұңқырға салыңыз.

Назар аударыңыз! Төгілетін кофенің мөлшері кемінде 7 г және 12 г-нан аспауы керек, әйтпесе сусын дәмсіз болады немесе мүлдем дайындалмайды.

- Ұнтақталған кофе шұңғылының қақпағын жабыңыз Шұңқыр үнемі қақпақпен жабылуы керек!
- Кесені сусын беретін блоктың астына қойыңыз және блоктың биіктігін реттеңіз.
- Сүт-кофе сусынын дайындау үшін кофе машинасының бүйіріндегі тұрақты бетке салқындатылған сүт құйылған ыдысты орнатыңыз және оған сүт беру түтігін салыңыз.
- Дисплейдің оң жақ жоғарғы бұрышындағы ◡ (Ұнтақталған кофе) белгішесіне басыңыз. Белгіше ауысады
- Содан кейін - дайындауға арналған сусын нұсқасының біреуін таңдаңыз.
- Сусынның берілуі автоматты түрде басталады.
- Дәнді кофеге оралу үшін жоғарғы оң жақ бұрыштағы белгішені басыңыз



* Дән бөлігінің қақпағы алынып тасталған кофе машинасының (жоғарыдан көрінісі) суреті

Есіңізде болсын!
Осы Пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген суреттерде тек қана жалпы, сызбалы кескіндер пайдаланылған.

1

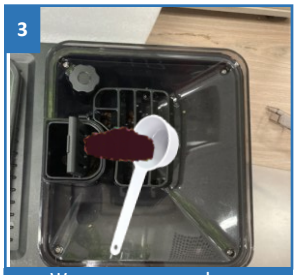


2



Ұнтақталған кофеге арналған бөліктің қақпағын ашыңыз

3



Жаншылған кофеге арналған арнайы бөлікке 1 қасық жаншылған кофе салыңыз

4



Жаншылған кофеге арналған бөліктің қақпағын жабыңыз.

5



Белгішені таңдаңыз
дисплейде

6



Шыны-аяқты қойыңыз, блоктың биіктігін реттеңіз

7



Сүтті сусындар үшін сүт құйылған ыдысты орнатыңыз және оған түтікті орнатыңыз

8



Басқару тақтасындағы сусын белгішесін басыңыз

9



Сусынның берілуі автоматты түрде басталады

«РЕЦЕПТІЛЕР КІТАБЫ»

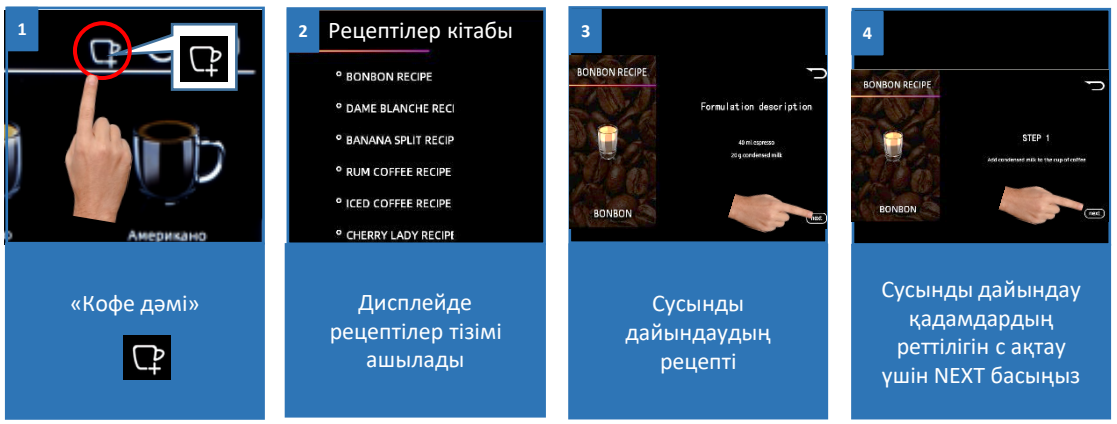
Сусындарды дайындауға арналған бұдан да көп идеяларды Сіз құрылғы жадында орналасқан «Рецепттер кітабы» тарауынан таба аласыз.

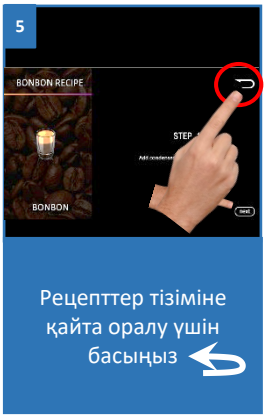
Бұл бөлімде ингредиенттер тізімі ғана емес, сонымен қатар өзіңізге ұнайтын сусынды дайындау мүмкіндігі қарастырылған, сондықтан сіз өзіңізге ұнайтын сусынға арналған ингредиенттер мен қажетті өлшемдегі шыныаяқты алдын ала дайындауға кеңес береміз.

Бөлімге кіру үшін бас мәзірдің жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішені басыңыз.

Әрекеттер тәртібі:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз.
2. Жаңа терезеде сусындарды дайындау рецепттерді төменнен жоғары қарай парақтап шығыңыз.
3. Ұнағанын таңдаңыз, оған басыңыз – жаңа терезеде дайындаудың рецепті шығады.
4. Одан әрі сусынды дайындау қадамдарының реттілігін сақтау үшін "NEXT" түймесін басыңыз.
5. Рецепттер тізіміне қайта оралу үшін басыңыз





ҰНТАҚТАУ ДӘРЕЖЕСІН РЕТТЕУ

POLARIS PACM 2071AC кофе машинасы POLARIS фабрикасынан жөнелтірер алдында әдепкі қалып бойынша экспрессо дайындау үшін дәстүрлі түрде пайдаланылатын кофе дәндерін ұнтақтаудың орташа деңгейіне механикалық түрде бапталған.

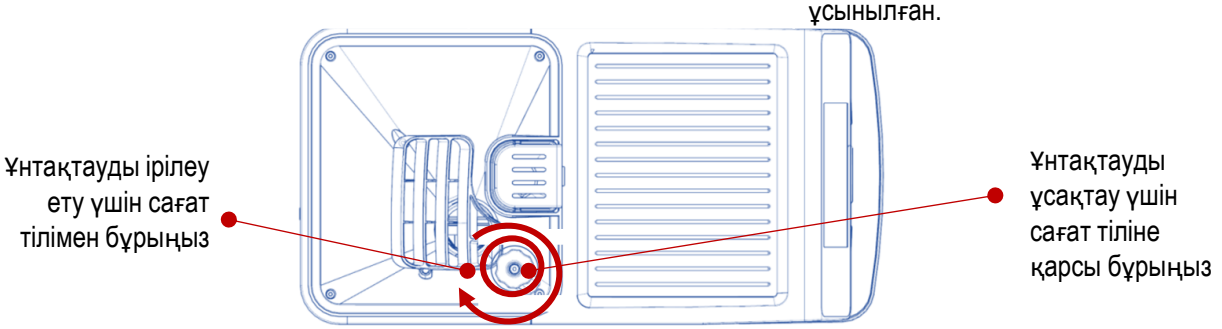
Бұл кофе машинасы сусынның дәмі мен басқа қасиеттерімен эксперименттер жүргізуге арналған кең мүмкіндіктерді ашады.

Кофе дәндерін ұнтақтаудың деңгейін реттеу ұнтақтау реттегішін сағат тілі «бағытымен» және сағат тілі бағытына «қарсы» айналдырумен жүзеге асырылады, бұл ретте шанақта кофе дәндерінің біршама мөлшері болуы тиіс.

Реттегішті айналдырғанда айтырлықтай күш салмаңыз және ол шеткі жайғасымдарға жеткенде оны әрі қарай бұрауға тырыспаңыз.

Ұнтақтау деңгейін реттеуді кофе ұнтақтағыш жұмыс істеп тұрған кезде оны таңдалған сусынды дайындауды іске қосқаннан кейін бірден жүргізу керек. Ұнтақтау баптауларын өзгертулердің әсері реттегеннен кейін дайындалған сусынның екінші шыны-аяғында неғұрлым көп сезінетін болады.

РеттегішТІҢ айналу бағыты	Кофені ұнтақтау деңгейін өзгерту	Нәтижесі	Ескертпе
Сағат тіліне қарсы	Ұсақтап ұнтақтау (fine)	Ұзақ экстракциялау, неғұрлым қанықкан сусын, ұнтақтың кішірек көлемі.	Орташа және ашық қуыратын және/немесе тілде қалатын қышқыл дәмін азайту мен тығыз крем құрауға арналған құрамында Арабиканың мөлшері жоғары блендтерге ұсынылады.
Сағат тілімен	Ірі ұнтақтау (coarse)	Жылдам экстракциялау, теңгерілген сусын, ұнтақтың үлкен көлемі.	Қуырылуы қошқыл және/немесе құрамында тілде қалатын ащы дәмді азайтуға арналған Робуста жоғары көлемдегі блендтерге ұсынылған.



* Астық бөлмесінің қақпағы алынып тасталған кофе қайнатқыштың (жоғарыдан көрінісі) суреті

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ, біраз уақыттан кейін (300-400 кесе кофе) ұнтақтағыштың диірмені өңделеді және ұнтақтау үлкейеді. Көрсетілген шыныаяқтар санынан кейін ұнтақтауды азайту жағына қарай реттеуді ұсынамыз ("Тәжірибелі пайдаланушыларға арналған ақпарат" бөлімін қараңыз).

ҚУАТТЫ ПАЙДАЛАНУШЫЛАРҒА АРНАЛҒАН АҚПАРАТ

Сіз үшін POLARIS PACM 2071AC кофе машинасында ұнтақтаудың кеңейтілген реттеулер мүмкіндігі қолжетімді.

Бұл үшін ұнтақтау реттегішіне жоғарыдан басу, айналдырғанда едәуір күш салмай, ұнтақтау деңгейін өзгерту үшін оны қажетті бағытқа айналдыру қажет. Бір дозада реттегішті жарты айналымнан артық бұру ұсынылмайды.

Осы опцияны пайдаланғанда, эксперимент жасап және өзіңіздің талғамыңыз бойынша ұнтақтау деңгейін таңдап, ұнтақтау баптауларын айтарлықтай деңгейде өзгертуге болады. Реттеу нәтижесі дайындалған сусынның екінші кесесінен кейін байқалады.

Сізге ұнтақтаудың тым ұсақ немесе тым ірі деңгейін реттегішпен орнатпауды ұсынамыз, бұл сусынның дәміне кері әсер етуі мүмкін (тым қою немесе тым ащы, немесе, керісінше, тым сұйық сусын дайындау).

Тым ұсақ ұнтақтау экстракцияны қиындатады, сусын ыдысқа тұрақсыз бүлкілдегіш ағынмен құйылады. Кофенің дәмі тым артық ащы және күйген болуы мүмкін, әсіресе қошқыл қуырылған дәндер үшін.

Тым ірі жаншылғанда экстракция айтарлықтай жылдам орын алады, Жаншылған кофе таблеткасының толық емес қайнатылуы орын алады. Бұл ретте жаншылған кофенің көлемі айтарлықтай жоғарлайды, бұл дайындаған кезде Демдеуіш торабының жұмысын бұғаттап, құрғақ пайдаланылмаған кофенің қалдықтарының Демдеуіш торабынан Кофе қалдықтарын жинауға арналған түпқоймаға түсуіне әкелуі мүмкін. Сонымен қатар осының салдарынан Демдеуіш торап орнатылған бөлік артық ластануы мүмкін.



"КОФЕ ДӘМІ" сусындарды баптау мәзірі

Сіз сусындарға жеке баптауларды өзіңіздің қалауыңыз бойынша жүзеге асыра аласыз. Сонымен қатар, PACM 2071AC кофемашинасында "Қос порция" функциясы бар, ол "Кофе қайнатқыш," "Ыстық су" және "Сүт көбігінен" басқа барлық автоматты бағдарламалар үшін қолжетімді.

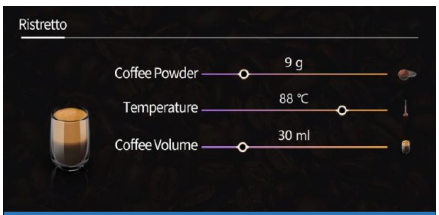
Екі есе көлемде дайындауға болатын сусындар экранда «x2» белгішесімен белгіленген.

ЭСПРЕССО, РИСТРЕТТО, ЛУНГО ұшін қолжетімді баптайлар:

- Кофе қоюлығы граммен
  (демдеу камерасына түсетін ұнтақталған дәндердің көлеміне сәйкес келеді)
- Кофе көлемі миллилитрмен
  (қыспақталған кофе «таблеткасы» арқылы өтетін судың көлеміне сәйкес келеді)
- Температура (° C)

АМЕРИКАНО ҮШІН:

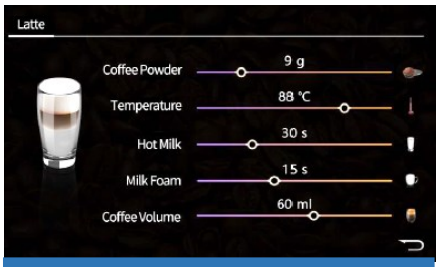
- Кофе қоюлығы (гр.)
- Температура (° C)
- Кофе көлемі (мл.)
- Ыстық су көлемі (мл.)



Мысалы: ристретто үшін баптаулар

КАПУЧИНО, ЛАТТЕ, ФЛЕТ УАЙТ, КОРТАДО, СҮТ ҚОСЫЛҒАН КОФЕ, МАКИАТО, ЛАТТЕ МАКИАТО үшін төменде баптаулар граммен, миллилитрмен және секундамен қолжетімді:

- Кофе қоюлығы (гр.)
- Температура (° C)
- Ыстық сүт көлемі секундалармен (1 сек. ≈ 2 мл.)
- Сүт көбігінің көлемі секундамен (*1 сек. ≈ 4 мл.)*
- Кофе көлемі (мл.)



Мысалы: латте үшін баптаулар

КОФЕ ШӘЙНЕК үшін келесі баптаулар қолжетімді:

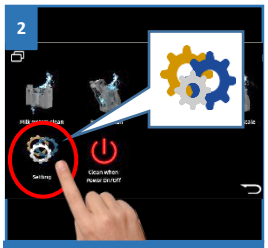
- Кофе қоюлығы (гр.)
- Температура (° C)
- Кофе көлемі (мл.)
- Ыстық су көлемі (мл.)

Әрекеттер тәртібі:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз және содан кейін «Баптаулар» белгішесін таңдаңыз
2. Жаңа терезеде «Кофе дәмі» белгішесін басыңыз
3. Өз талғамыңыз бойынша баптау қажет болатын қалаған сусынды таңдаңыз
4. Өзіңздің қалауыңыз бойынша реттегіштерді орнатыңыз
5. Баптауларды сақтап, ағымдағы ішкі мәзірден шығу үшін сенсорды басыңыз



«Кофе дәмі»



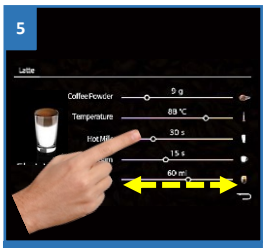
Содан кейін «Баптаулар» белгішесіне басыңыз



«Кофе дәмі» белгішесін басыңыз



Сусын таңдаңыз



Өзіңздің қалауыңыз бойынша реттегіштерді орнатыңыз

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Кофе сусынын дайындау кезінде күйге келтіруді түзету дәл дайындау кезінде берілген мәндерді автоматты түрде сақтайды.

Әдепкі қалпы бойынша, кофе машинасының зауыттық баптауларымен сусындардың келесі баптаулары алдын ала орнатылған:

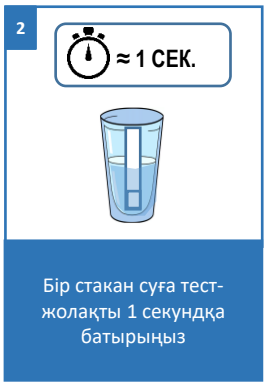
Сусын	Күштілігі	Кофе көлемі	Ыстық су көлемі	Сүт көбігінің көлемі
Эспрессо	9 гр	40 мл		
Ристретто	11 гр	30 мл		
Лунго	9 гр	100 мл		
Американо	9 гр	80 мл	100 мл	
Капучино	9 гр	50 мл		35 сек
Латте	9 гр	40 мл		35 сек
Флэт Уайт	9 гр	80 мл		25 сек
Кортадо	9 гр	50 мл		9 гр
Сүт қосылған кофе	9 гр	50 мл		20 сек
Макиато	9 гр	40 мл		9 гр
Латте Макиато	9 гр	40 мл		40 сек
Кофе шәйнек	10	30 мл	120 мл	

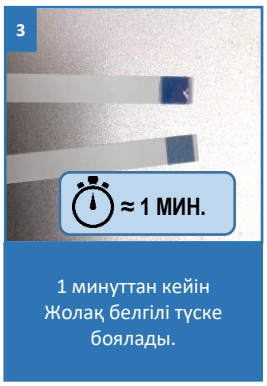
* Көпіршіктелген сүттің кофелік-сүтті сусындарға берілуі машинамен секундтап есептеледі, берілудің 1 секундасы шамамен 4-5 мл көпіршіктелген сүтке тең болады

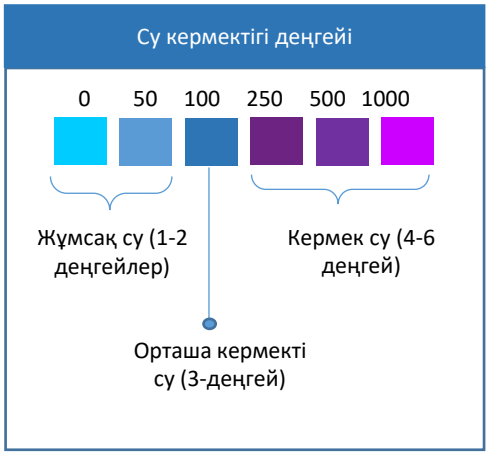
Индикатор жолағымен су кермектігін өлшеу

1. Индикаторлық тест-жолақты алыңыз және оны толықтай бір стакан суға 1 секундқа батырыңыз
2. Жолақты судан алыңыз және оны шайқаңыз
3. Шамамен бір минуттан кейін жолақ су кермектігіне байланысты көгілдір түстен күлгін түске дейін белгілі бір түске боялады.









Егер индикатор жолағының көмегімен судың кермектігін өлшеу судың кермектігінің шамадан тыс деңгейін (4-6, 500 бірліктен және одан жоғары деңгей) көрсеткен жағдайда, Дайындаушы мұндай суды алдын ала жұмсартуға немесе тазартылған минералсыздандырылған бөтелкеленген ауыз суды пайдалануға кеңес береді.
Кермектігі жоғары суды пайдаланған кезде, Дайындаушы сусынның әрбір 100-150 кесесінен кейін декальцинацияны жүргізуді ұсынады, кальцийсіздендірудің тұрақтылығы үшін жауапкершілік Пайдаланушыға жүктеледі.
Кермектігі артық суды пайдаланудан және профилактикалық кальцийсіздендірудің жүйелі еместігінен аспапта пайда болатын ақаулар Дайындаушының Кепілдік Міндеттемелеріне жатпайды.

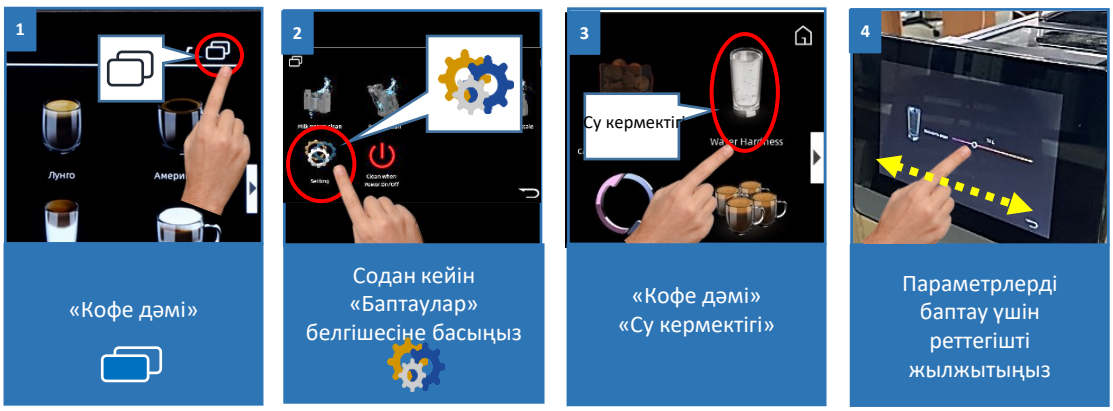
Судың кермектігін және кальцийсіздендіру аралығын орнату

ӘРЕКЕТТЕР ТӘРТІБІ:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз және содан кейін «Баптаулар» белгішесін таңдаңыз
2. Жаңа терезеде «Су керметігі» белгішесін басыңыз
3. Тест-жолақша көмегімен өлшенген су кермектігінің деңгейіне байланысты реттегішті кальцисіздендіру жүргізілетін литрлердің мөлшеріне сәйкес келетін деңгейге орнатыңыз.

Су кермектігінің деңгейі	Аралық (л.)
Жұмсақ	150 - 200
Орташадан төмен	100 - 150
Орташадан жоғары	50 – 100
Кермек	20 - 50

Назар аударыңыз!
Кальцисіздендіру қажеттілігі туралы хабарлама шыққаннан кейін сусындарды дайындау мүмкіндігі сақталады, бірақ аспаптың жұмыс элементтерінің ішінде қақтың пайда болуына әкелуі мүмкін, олардың Өндірушінің Кепілдікті Міндеттемелерінің әрекет етуін шектеумен мерзімнен бұрын істен шығуына келтіруі мүмкін. Кальцийсіздендіруді уақтылы жүргізуді ұмытпаңыз.

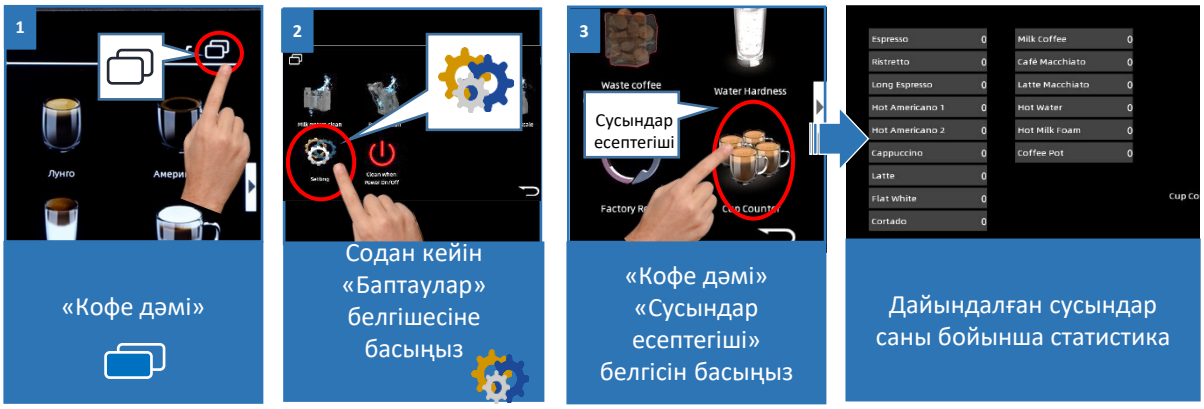


Әдепкі бойынша 20 л мәні орнатылды. Кофе машинасы сізге 20 л суды пайдаланғаннан кейін қақты кетіру қажеттілігін еске салады. (қақты кетіру диапазоны 20-200 л).

Есептегіштер бойынша ақпарат

Әрекеттер тәртібі:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз және содан кейін «Баптаулар» белгішесін таңдаңыз
2. Жаңа терезеде «Сусындар есептегіші» белгішесіне басыңыз

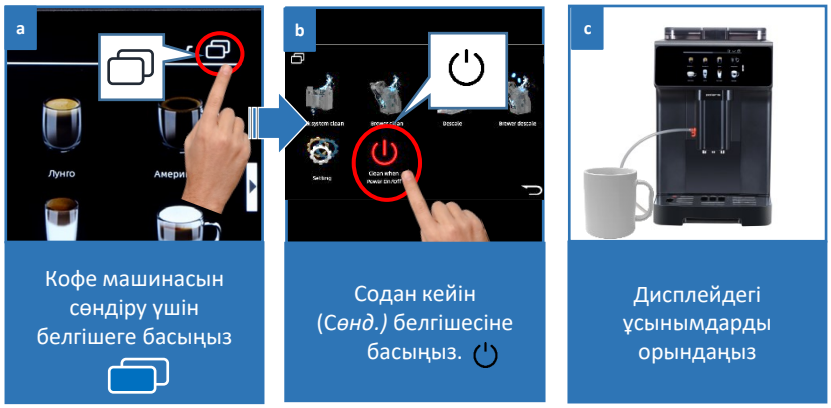


Кофе машинасын сөндіру

Кофе машинасының сөндірілуі басты дисплейдің жоғарғы оң жақ бұрышындағы түймені басу арқылы жүргізіледі

басу арқылы жүзеге асырылады. Содан кейін ӨШІРУ түймесін таңдаңыз.

Дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз: сүт беру түтігін таза суы бар ыдысқа салыңыз.



ТАЗАЛУ ЖӘНЕ КҮТІМ ЖАСАУ

Сүт жүйесін жуып-шаю

Сүттің ұйып қалуына, кофе машинасының құбырларында сүт майының түзілуіне, бу және сүт жиклерлердің және Сусын беретін блоктың бітеліп қалуына жол бермеу үшін, осы тазалау процедурасын сусындарды дайындау аяқталғаннан кейін бірден жүргізу қажет.

Ескертпе! Сүтті-кофе сусынды дайындағаннан кейін, капучинатордың бітеліп қалуына жол бермеу үшін, кофе машинасы капучинаторды тазалауды автоматты режимде 3 мин. кейін іске қосады.

Мәжбүрлеп тазалау үшін, төменде көрсетілген іс-әрекеттерді орындау қажет:

1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіп, оны орнына орнатыңыз.
2. Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған тұпқойманың торына көлемі кем дегенде 0,3 л бос ыдысты орналастыңыз.
3. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз
4. Дисплейдің жаңа ашылған терезесінде «Сүт жүйесін жуып-шаю» белгішесін таңдаңыз және оған басыңыз
5. Сүт беретін түтікті таза суы бар сыйымдылығы шамамен 0,3 литр ыдысқа салыңыз. Кофе машинасы сонымен қатар тиісті ескерту жасайды.
6. ОК түймесін басыңыз.
7. 30 секунд ішінде сүт беру түтігі автоматты түрде сумен және бумен тазаланады.
8. Егер Сіз кофе машинасын сөндірер алдында осы тазалауды жүргізбеген болсаңыз, Сіз Сөндіру түймесін басқаннан кейін бірден тазалау автоматты түрде іске қосылатын болады

Назар аударыңыз!! Баптауларда таңдалған Автосөндірілу опциясында тазалау кофе машинасы автосөндірілуінің алдында автоматты түрде іске қосылады.



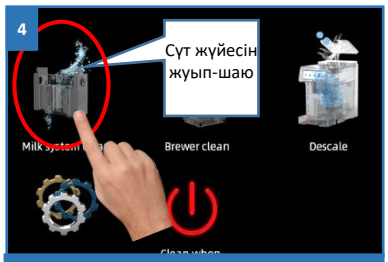
Тамшыларға арналған бос түпқойманы Кофе машинасына орнатыңыз



Тамшыларға арналған түпқойманың торына бос ыдысты орналастырңыз ≈ 300 мл.



«Кофе дәмі»



Содан кейін «Сүт жүйесін жуып-шаю» белгішесін басыңыз

Кальцийсіздендіру

Кальцийсіздендіру (ҚАҚТЫ ЖОЮ) - сусынның сапасын сақтауға және құрылғының қызмет ету мерзімін ұзартуға көмектесетін міндетті процедура болып табылады және дисплейде жүйенің оны жүргізу қажеттілігі туралы ескертуі пайда болғаннан кейін жүргізілуі тиіс. Уақтылы еске салу үшін Сіз қолданатын судың қаттылығына байланысты осы хабарламаны конфигурациялауыңыз керек, сондықтан ағын су үшін аралық 20-50 л немесе одан да көп болуы керек. Толығырақ «Автоматты кальцийсіздендіру» бөлімін қараңыз.

Кермектігі жоғары суды пайдаланған кезде, Дайындаушы сусынның әрбір дисплейде жүйелік хабарлама пайда болғанша күтпеңіз, бірақ 100-150 кесесінен кейін декальцинацияны жүргізуді ұсынады, кальцийсіздендірудің тұрақтылығы үшін жауапкершілік Пайдаланушыға жүктеледі.

МАҢЫЗДЫ!

Кальцийсіздендіруден бас тарту кофе машинасының термоблоктарында, калапндарында және құбырларында қақтың артық түзілуіне апарады және, нәтижесінде, аспаптың көптеген тораптары мен компоненттердің істен шығуына әкелуі мүмкін. Пайда болған қақтан туындаған ақаулықтар Кепілді міндеттемелер әрекеттеріне жатпайды.

Бұл процедура үшін кофе машиналарды кальцисіздендіруге арналған арнайы Құралдарды пайдаланыңыз.

Назар аударыңыз!!

Кальцийсіздендіруге арналған заттар құрамында тері мен көзге тітіркендіру әсер ететін қышқылдар бар. Құралдар өндірушісінің нұсқаулықтарын қатаң орындаңыз және кальцийсіздендіруге арналған құралдың қаптамасында көрсетілген сақтық шараларын, сонымен қатар тері мен көзге түскен жағдайда шараларды қолдану жөніндегі нұсқауларды сақтаңыз.

ӘРЕКЕТТЕР ТӘРТІБІ:

- Аспапты қосыңыз.
- Суға арналған резервуарды босатыңыз.
- Суға арналған резервуарға MAX белгісіне дейін кальцисіздендіруге арналған құралды сумен араластырып (құралдың қаптамасында көрсетілген пропорцияны сақтаңыз) құйыңыз.
- Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған тұпқойманың торына көлемі кем дегенде 1,5 л бос ыдысты орналастыңыз.



Аспапты қосыңыз



Суға арналған резервуарды босатыңыз

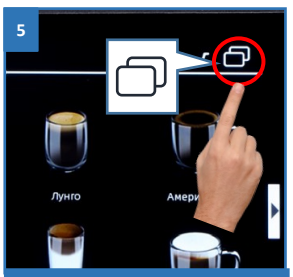


Суға арналған резервуарға кальцисіздендіруге арналған құралды сумен араластырып құйыңыз



Тамшыларға арналған тұпқойманың торына көлемі кемінде 1,5 л бос ыдысты орналастыңыз.

- «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз.
- Дисплейдің жаңа ашылған терезесінде «Қақтан тазарту» белгішесін таңдаңыз және оған басыңыз
- Суға арналған контейнерге қақты кетіретін құралды қосыңыз және ОК түймесін басыңыз.
- Кофе машинасы 11 циклден тұратын кальцисіздендіру процесін бастайды, олардың әрқайсысы араларында 3 минуттық үзілістермен 30 секунд созылады. Барлық 11 цикл аяқталғаннан кейін қақты кетіру процесі тоқтайды, кофе машинасы жүйені таза сумен жуып-шаю қажеттілігі туралы ескерту береді.
- Резервуарды құрал ерітіндісінің қалдықтарынан босатыңыз, оны шайыңыз және MAX белгісіне дейін таза сумен толтырыңыз.
- Дисплейдегі ОК түймесіна басыңыз.
- Кофе машинасы жүйені таза сумен жуып-шаюды бастайды, процесс шамамен 1 литр таза суды пайдаланумен автоматты түрде аяқталады.



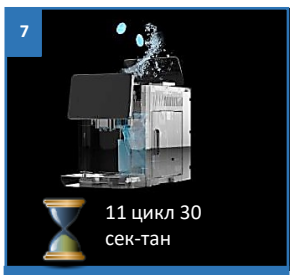
«Кофе дәмі»



Дисплейдің ашылған терезесінде «Қақтан тазарту» белгішесін таңдаңыз



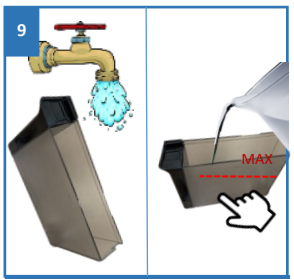
Суға арналған контейнерге қақты кетіретін құралды қосыңыз



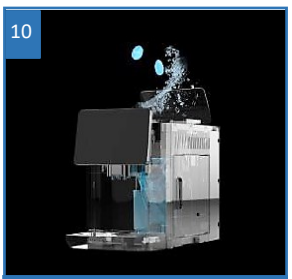
Кофе машинасы кальцисіздендірудің автоматты процесін бастайды



Резервуарларды құрал ерітіндісінің қалдықтарынан босатыңыз



Оны шайыңыз және таза сумен толтырыңыз



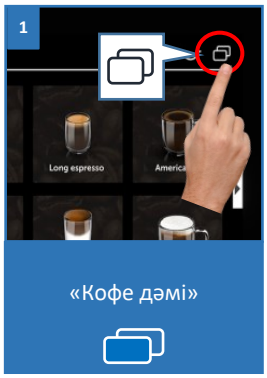
Кофе машинасы жүйені таза сумен жуып-шаюды бастайды, процесс автоматты түрде аяқталады

Демдеу жүйесін жуып-шаю

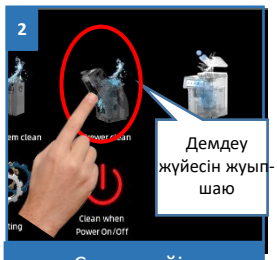
Мәжбүрлі жылдам тазарту үшін төменде көрсетілген әрекеттерді орындау қажет:

1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіп, оны орнына орнатыңыз.
2. Резервуарды MAX белгісіне дейін суға толтырыңыз.
3. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз.
4. Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған тұпқойманың торына көлемі кем дегенде 0,2 л бос ыдысты орналастыңыз.
5. Дисплейдің жаңа ашылған терезесінде «Бұқтыру жүйесін жуып-шаю» белгішесін таңдаңыз және оған басыңыз
6. ОК түймесін басыңыз.
7. Процедура аяқталғанын күтіңіз.

Ескертпе. Жуып-шаюдың осы түрін 2~3 күнде 1 рет орындау үшін ұсынылады және тазартуға арналған арнайы құралдарды пайдалануды қажет етпейді.



«Кофе дәмі»



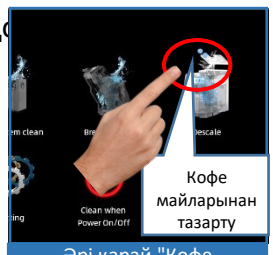
Содан кейін «Бұқтыру жүйесін жуып-шаю» белгішесін басыңыз

Бұқтыру жүйесін кофе майларынан тазарту

Сіз кофе машинасының жүйесін түзілімдерден, ұнтақталған кофе қалдықтарынан және кофе майларынан мәжбүрлеп тазарта аласыз. Тазарту арнайы таблеткаландырылған құралдарды пайдаланумен орындалады.

Бұл үшін төменде көрсетілген іс-әрекеттерді орындау қажет:

1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіп, оны орнына орнатыңыз.
2. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз
3. Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған тұпқ көлемі кем дегенде 0,5 л бос ыдысты орналастыңыз.
4. Дисплейдің жаңа ашылған терезесінде «Кофе майларынан тазарту» белгішесін таңдаңыз және оған басыңыз.
5. Ұнтақталған кофеге арналған бөліктің қақпағын ашыңыз. Бөліктің тесігіне кофе майларынан тазартуға арналған құралдың бір таблеткасын салыңыз және «ОК» түймесін басыңыз. Процедура аяқталғанын күтіңіз.
6. Тазалаудың ұзақтығы 12-15 минут құрайды.



Әрі қарай "Кофе майларынан тазарту" белгішесін басып, дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

Демдеуіш торабын және демдеуіш торабының бөлігін тазалау

Сізге кофе машинасын үнемі пайдаланғанда, Демдеуіш торабын 20-30 тостаған кофе дайындағаннан кейін, бірақ айына 2 реттен кем емес, тазалауды ұсынамыз.

- Аспапты сөндіріңіз және оның толығымен суығанын күтіңіз.
- Контейнерді және қалдықтарды жинауға арналған түпқойманы алып шығыңыз және оларды қоқыс салатын шелекке босатыңыз.
- Қалдықтарға арналған контейнер су ағызатын табақшаға орнатылады.
- Демдеуіш торабының есігін ысырмамен басып, оны ашыңыз.
- Демдеуіш торабының корпусындағы сары тұтқаны басу арқылы пісіру түйінін алыңыз. Төмендегі QR кодын сканерлеңіз, сонда сіз қайнату құрылғысын қалай дұрыс алып тастау және қайта орнату керектігі туралы қадамдық нұсқаулықты көресіз.
- Жаққыштың, ысқыштың және микрофирбаның көмегімен бұқтыру торабын жабысып қалған кофе қалдықтарынан тазалаңыз.
- Жуғыш құралдарды пайдаланусыз демдеу торабын таза суық су ағысының астында жуып-шайыңыз және оны беттеріндегі су тамшыларынан құрғатыңыз.
- Демдеуіш торабының ішкі кеңістігін жаққыштың, ысқыштың немесе микрофирбаның көмегімен жаншылған кофе қалдықтарынан тазалаңыз. Қалдықтарды асүйлік шаңсорғышпен жинауға болады.
- Демдеуіш торабын бөліктің бағыттауыштарымен орнына қойыңыз және оны бөліктің ішіне бекіткіш шыртыл еткенше оңай жылжытыңыз.
- Контейнерді және қалдықтарды жинауға арналған түпқойманы орнына орнатыңыз.
- Суға арналған контейнер багын орнатыңыз.
- Кофе машинасын іске қосыңыз.





Түпқойманы шығару үшін өзіңізге тартыңыз



Тамызғыштан қоқыс контейнерін алып тастаңыз



Түпқоймадағы суды кәрізге ағызыңыз



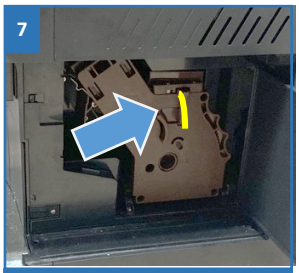
Резервуарды өзіңізге тарту арқылы шығарыңыз



Пісіру түйінінің есігінің ілгегін басып, оны ашыңыз.



Демдеуіш торап есігі ашық



Сары иінтіректі басып, демдеуіш торабын шығарыңыз



Демдеуіш торабын таза ағынды су ағыны астында жуып-шайыңыз

Капучинаторды тазалау

Кофе машинасында автоматты түрде тазалау функциясы бар болғанына қарамастан, кофе машинасын пайдалану тұрақтылығына, іске қосылған күйде бос тұруына, оған күтім жасау ережелерін сақтауға, сонымен қатар пайдаланылатын сүттің сипаттамаларына байланысты капучинатардың кеуіп қалған немесе ұйыған сүт қалдықтарымен бітеліп қалу ықтималдығы сақталады.

Бұл сусын беру блогынан көпіршіктелген сүт құюды белсендірген кезде бу шығып, бірақ сүтті көбік берілмейтінінде білінеді. Бұл капучинатор арналары бітеліп қалғанды білдіреді, бірақ бұл өндірістік кемшілік және ақаулық болып табылмайды.

Капучинатор үзіліссіз жұмыс істеуі үшін пайдаланушы аптасына бір рет мерзімділікпен капучинаторға механикалық тазалауды жүргізуі қажет.

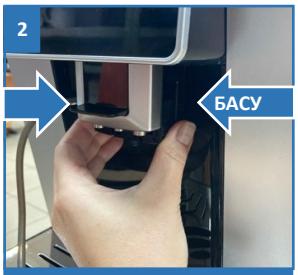
Әрекеттер тәртібі: .

1. Сусын беру блогын жоғарғы жайғасымға көтеріңіз.
2. Бас бармақ пен сұқ саусақпен капучинатордың бүйірлеріндегі бекіткіш пернелерге басыңыз және оларды ішке қарай батырыңыз
3. Пернелерді басылған күйде ұстап, Сусын беру блогын екінші қолмен ұстап тұрып, капучинаторды абайлап төмен қарай тартыңыз. Капучинатор Блоктан артық күш салусыз шығуы қажет.
4. Капучинаторды 4-суретте көрсетілгендей бөлшектеңіз.
5. Капучинатордың және сүт беру құбыршегінің барлық бөлшектерін жуғыш құрал қосылған жылы суда жуып-шайыңыз.
6. Қол қиын жететін жерлерді тазалауға арналған щетканың көмегімен капучинатордың барлық тесіктеріне тазалау жүргізіңіз.
7. Капучинаторды таза суда жуып-шайыңыз және құрастырыңыз.
8. Капучинаторды сусын беру блогына орнатыңыз.

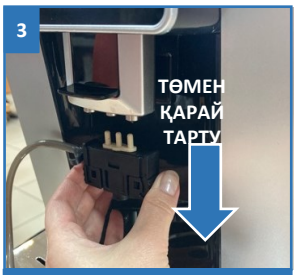
Назар аударыңыз! Кофе машинаның бөлшектерін ыдыс жуатын машинада жууға болмайды!



Сусын беру блогын жоғарғы жайғасымға көтеріңіз



Бүйірлердегі түймелерді басыңыз



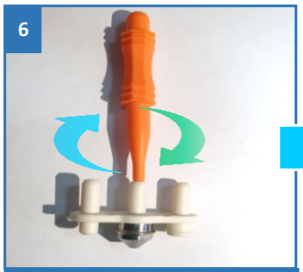
Абайлап төменге қарай тартыңыз. Артық күш салмаңыз!



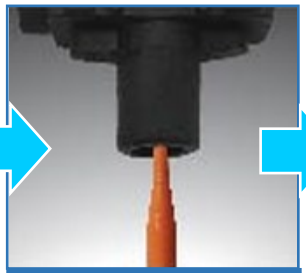
Капучинаторды бөлшектеңіз



Жылы су құйылған ыдысқа 5 минутқа салыңыз.



Ендірменің барлық тесіктерін мұқият тазалаңыз



Щеткамен тазалау процесі



Щеткамен тазалау процесі



Капучинатор бөлшектерін тазалау процесі



Капучинатор бөлшектерін тазалау процесі



Капучинаторды жуып-шайыңыз және сусын беру блогына орнатыңыз



Бөлшектерді ыдыс жуатын машинада жумаңыз!

Автоматты түрде тазартуды баптау

Осы мәзірдегі баптаулар сүт жүйесіне тазарту және бұқтыру жүйесін жуып-шаю уақытын автоматты түрде орнатуға мүмкіндік береді

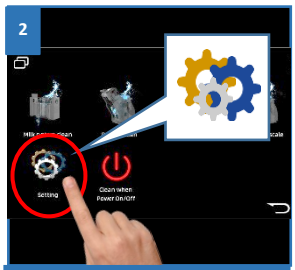
- Сүт жүйесін тазартудың аралығы (0 ~ 5 мин.)
- Бұқтыру жүйесін жуып-шаюдың аралығы (0 ~ 500 мин.)

ӘРЕКЕТТЕР ТӘРТІБІ:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз және содан кейін «Баптаулар» белгішесін таңдаңыз
2. Жаңа терезеде «Тазартуды автоматты түрде баптау» белгішесіне басыңыз
3. Реттегішті сүт жүйесін автоматты түрде тазарту уақытының өалаулы аралығына және бұқтыру жүйесін тазартудың қалаулы аралығына орнатыңыз.
4. Баптауларды сақтау үшін және ішкі мәзірден шығу үшін «Қайта оралу» сенсорына басыңыз.



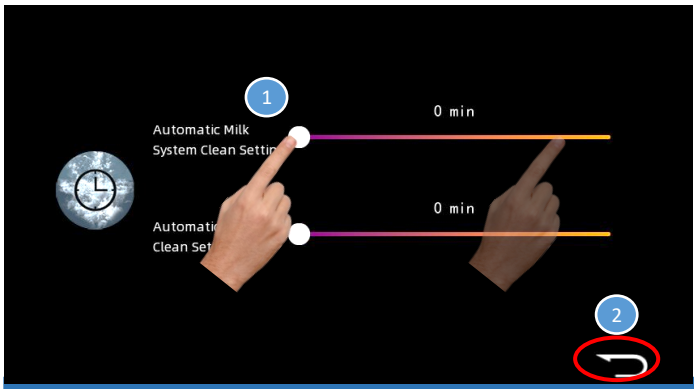
«Кофе дәмі»



Содан кейін «Баптаулар» белгішесіне басыңыз



«Кофе дәмі» «Тазартуды автоматты түрде баптау»



Парамтерлерді баптау үшін реттегішті жылжытыңыз және басыңыз

Қалдықтарға арналған контейнердің артық толып кетуін баптау

Осы мәзірдегі баптаулар пайдаланылған кофе қалдықтарының санын (0 ~ 10 дана) орнатуды жүргізуге мүмкіндік береді

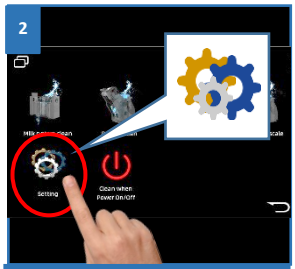
- Шыны-аяқтардың қанша санынан кейін қалдықтарған арналған контейнер артық толып кеткені туралы ескертуі бар хабарлау жүргізілетін болады

ӘРЕКЕТТЕР ТӘРТІБІ:

1. «Кофе дәмі» жоғарғы оң жақ бұрышындағы белгішеге басыңыз және содан кейін «Баптаулар» белгішесін таңдаңыз
2. Жаңа терезеде «Қалдықтарға арналған контейнердің артық толып кетуін баптау» белгішесіне басыңыз
3. Реттегішті қалайлы санға (максимал саны 10 дана) орнатыңыз
4. Баптауларды сақтау үшін және ішкі мәзірден шығу үшін «Қайта оралу» сенсорына басыңыз.



«Кофе дәмі»



Содан кейін «Баптаулар» белгішесіне басыңыз



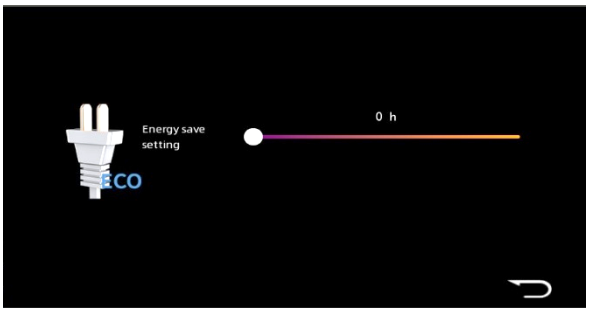
«Кофе дәмі» «Қалдықтарға арналған контейнердің артық толып кетуін баптау»



Парамтерлерді баптау үшін реттегішті жылжытыңыз және басыңыз

Автоматты түрде өшіру (Автоөшіру) режимін таңдау

Құрылғы сіз таңдаған параметрлерге сәйкес өшіріледі. ECO режимінде өшіру уақыты әдепкі бойынша 0,5 сағатты құрайды, яғни өшірілгеннен кейін 30 минуттан кейін. (Уақытты 0-ден 24 сағатқа дейін реттеуге болады).



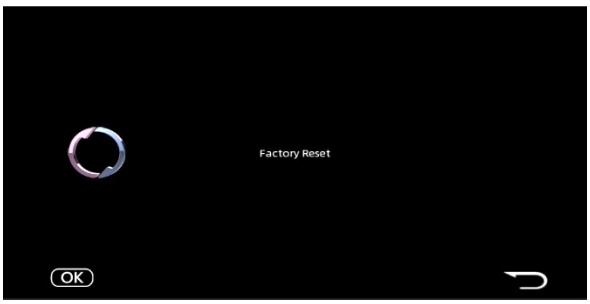


НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!!

Автоматты ажырату режиміне көшпес бұрын кофемашина сүт беру түтігін және сусын беру блогын автоматты түрде тазартады. Сүт беру түтігі сүт құйылған ыдыстан шығарылып, 0,3 л таза суы бар ыдысқа батырылғанына көз жеткізіңіз.

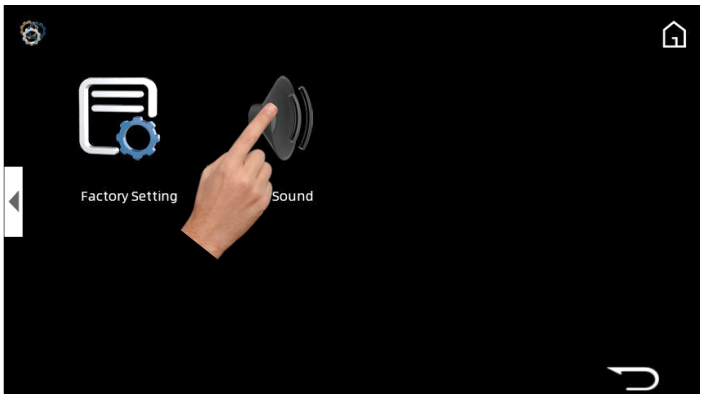
Зауыттық баптауларға қайту

"ОК" түймесін басыңыз, кофемашинаның параметрлері қалпына келтіріледі. Сондай-ақ, зауыттық параметрлерге қалпына келтіруді жою үшін түймесін басуға болады.



Дыбысты өшіру

"ДЫБЫСТАР" белгішесін басыңыз, кофемашина дыбыстық сүйемелдеуді өшіреді.



Тілді ауыстыру

Ағымдағыдан интерфейс тілін өзгертуге болады.

Интерфейс тілін пайдалануда белсенді емес тілге ауыстыру ұсынылмайды, өйткені ана тіліне кері баптаулар жасау проблемалы болады, өйткені интерфейс түсініксіз болады.

ТҰРАҚТЫ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Кофе машинасының құрамында пайдалану барысында табиғи тозуға ұшырайтын және POLARIS авторландырылған Сервистік Орталығында (АСО) ақылы негізде Тұрақты Техникалық Қызмет көрсетуді (ТҚК) жүргізген кезде ауыстырылуға жататын компоненттері мен құрамдас бөліктері бар.

Осындай компоненттерге жатады:

- сақиналы тығыз төсемдер және демдеуіш торабының басқа бөліктері,
- құбыршектер мен түтікшелер, диірментас
- Клапандардың сақиналы тығыз төсемдері
- су және бу жүйесінің штуцерлері мен келте құбырлары, олардың тығыздағыш төсемдері,
- Сүтті көбіктендіру жүйесінің ауажинау ағыны
- Капучинатор, кофе беру түтігі және сүт беру түтігі
- Демдеуіш торабы мен диірмен тасы 5 000 кесе сусынды дайындағаннан кейін,
- Түтіктердің, фитингтердің және клапандардың тығыз төсемдер.

Дайындаушының осы құрамдас бөліктерге кепілдік міндеттемелері 12 айға немесе 3000 кесе сусынға, қайсысы бұрын болатынына байланысты шектеледі.

Бұл компоненттердің тозу жылдамдығы мен дәрежесі кофеқайнатқыштың жұмыс жағдайлары мен күтіміне байланысты.

Кофе машинасын оның үздіксіз жұмысын қамтамасыз ететін жарамды күйде ұстау үшін POLARIS АСО немесе оны жүргізу үшін жеткілікті біліктілігі бар өзге де сервистік ұйымда тұрақты жоспарлы техникалық қызмет көрсетуді (ЖТҚ) жүргізу қажет.

Дайындаушы белгілеген ЖТҚ кезеңділігі - 3000 кесе немесе жылына 1 рет, қайсысы ертерек болуына байланысты.

ЖТҚ ақылы негізде жүргізіледі.

ЖТҚ кезінде ауыстырылатын құрамдас бөліктердің тізімімен және жұмыстарды жүргізу регламентімен www.Polaris.ru сайтындағы кері байланыс нысанына жүгінген кезде немесе сұрау салу бойынша АСО-да танысуға болады.

АСО тізімі www.polar.ru сайтындағы «Кепілдік және Сервис» тарауында.

ЖИЫНТЫҚТАМА



Кофе машинасы



Кофеге арналған трафареттер



Демдеуіш торабын тазартуға арналған қылқалам



Пайдалану жөніндегі нұсқаулық / Кепілдік талоны



Ұнтақталған кофеге арналған өлшеуіш қасық

1. Құрастырылған кофе машинасы – 1 дана.
2. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық – 1 дана.
3. Кепілдік талоны – 1 дана.
4. Ұнтақталған кофеге арналған өлшеуіш қасық – 1 дана.
5. Кофеге арналған трафареттер – 3 дана.
6. Демдеуіш торабын тазартуға арналған жаққыш – 1 дана.
7. Қаптама (қорап және пакет) – 1 дана.

САҚТАУ

- Пайдаланылмайтын аспап желіден ажыратылғанына көз жеткізіңіз.
- Судың төгіңіз де, аспапты тазалауды жүргізіңіз, барлық алынбалы бөлшектерді мұқият кептіріңіз. Аспапты құрғатып сүртіңіз және қаспаптың құрғақ, салқын жерде сақталуын қадағалаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! КОФЕ МАШИНАНЫҢ БӨЛШЕКТЕРІН ЫДЫС ЖУАТЫН МАШИНАДА ЖУУҒА БОЛМАЙДЫ!

- **Кофе машинасын жылытылмайтын үй-жайда ауаның теріс температурасында сақтауға тыйым салынады!**

- Электр аспаптары қоршаған ауаның температурасы плюс 40ºС-ден аспайтын, салыстырмалы ылғалдылығы 70%-дан аспайтын және қоршаған ортада электр аспаптар материалдарына теріс әсер ететін шаң, қышқылды және басқа да булар болмайтын жабық құрғақ және таза үй-жайда сақтау керек.

ТАСЫМАЛДАУ

Электр аспаптары нақты түрдегі көлікте қолданылатын жүктерді тасымалдау ережелеріне сәйкес көліктің барлық түрлерімен тасымалданады. Аспапты тасымалдағанда, зауыттық түпнұсқа қаптаманы пайдаланыңыз.
Аспаптардың тасымалдануы оларға атмосфералық жауын-шашын мен жегі орталардың тікелей әсер ету мүмкіндігін болдырмауы тиіс.

ӨТКІЗУ

Өткізу ережелері белгіленбеген.

КӘДЕГЕ ЖАРАТУ БОЙЫНША ТАЛАПТАР

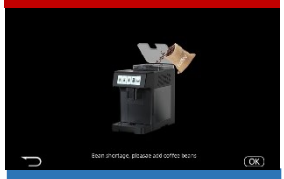
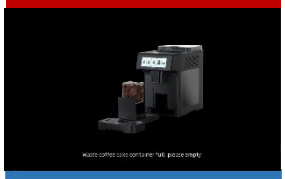
Ескертпе: *Электр құралының пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін оны әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамай, ресми жинау пунктіне кәдеге жаратуға жіберіңіз. Осылайша, Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.*



Бұйымдарды кәдеге жарату кезінде пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және Қазақстан Республикасы Экологиялық кодексінің және қолданыстағы санитарлық нормалар мен қағидалардың талаптарына сәйкес кейіннен кәдеге жаратыла отырып, міндетті түрде жиналуға жатады.

ДИСПЛЕЙДЕГІ ЖҮЙЕЛІК ХАБАРЛАМАЛАР

СУ ЖЕТКІЛІКСІЗ	СУҒА АРНАЛҒАН КОНТЕЙНЕР ОРНАТЫЛМАҒАН	ДЕМДЕУ ТОРАБЫ ОРНАТЫЛМАҒАН	ҚАЛДЫҚТАРҒА АРНАЛҒАН КОНТЕЙНЕР ОРНАТЫЛМАҒАН
			
Осы хабарлама шыққанда суға арналған резервуарға таза су қосыңыз	Таза суға арналған резервуарды орнына қойыңыз	1. Демдеу торабын оның бөлігіне кіргізіңіз. 2. Электр қуат желісінің параметрлерінің сәйкестігіне көз жеткізіңіз	Қалдықтарға арналған контейнер дұрыс қойылғанын тексеріңіз

КОФЕ ДӘНДЕРІ ЖЕТКІЛІКСІЗ	ҚАЛДЫҚТАРҒА АРНАЛҒАН КОНТЕЙНЕР ТОЛЫ	СУДЫҢ БЕРІЛУІ БҰҒАТТАЛҒАН
		
Дәндерге арналған шанаққа дәндер қосыңыз	Қалдықтарға арналған контейнерді жай ғана тазалаңыз	1. Суға арналған резервуар толы екендігіне көз жеткізіңіз және кофе машинасын қайта іске қосыңыз. 2. Электр қуат желісінің параметрлерінің сәйкестігіне көз жеткізіңіз

Назар аударыңыз!

Егер Сіз жоғарыда сипатталған қадамдар көмегімен мәселені өз күшіңізбен шеше алмасаңыз, ең жақын орналасқан POLARIS қызмет көрсету орталығына жүгінуіңізді сұраймыз.

АҚАУЛЫҚТАРДЫ ІЗДЕУ ЖӘНЕ ЖОЮ

Мәселе	Себебі	Жою тәсілі
Кофе машинасы іске қосылмайды	Электр қуатының болмауы	Кабель ашасын жерге тұйықталған 220В айнымалы ток розеткасына қосыңыз. Артқы жағындағы қосу/өшіру пернесін басыңыз
Кофе тым баяу үзілмелі жіңішке ағынмен ағады. Дайындалу тоқтап қалуы мүмкін, ұнтақталған кофе төгіледі.	1.Тым ұсақ ұнтақталған.	1. Реттегіштің көмегімен ірі ұнтақтау дәрежесін орнатыңыз.
	2. Желіде төмен кернеу	2. 230 В ±5 % кернеулі айнымалы ток розеткасына аспапты қосыңыз
Сусын дайындалмайды. Дайындалу тоқтап қалады, ұнтақталған кофе контейнерге төгіледі. Бөгде дыбыстар бар	1. Ұнтақтау тым ірі, бір мезгілде таңдалған сусынның 4 немесе 5 дәрежелі күші бар 2. Желіде төмен кернеу	1. Реттегіштің көмегімен ұнтақтау деңгейін ұсақ етіп орнатыңыз. Сусын қоюлығының төмен деңгейін таңдаңыз 2. 230 В ±5 % кернеулі айнымалы ток розеткасына аспапты қосыңыз. Тәжірибелі пайдаланушылар және ұнтақтау дәрежесін реттеу үшін бөлімді қараңыз
Сусын температурасы тым төмен	Термоблоктарда артық қақ пайда болды	Кальцийсіздендіруді жүргізіңіз, мүмкін, бірнеше рет шығар.
	Электр қуат желісінде тым төмен кернеу	Желідегі ауытқулардың себебін жойыңыз.
Кофе қалдықтарына арналған контейнерде су	Өте ұсақ ұнтақтауда сусын қоюлығының тым төмен деңгейі таңдалған	Сусын қоюлығының деңгейін жоғарлатыңыз және/немесе ұнтақтаудың неғұрлым ірі деңгейін баптаңыз
	Демдеуіш торабының сақиналы төсемдерінің тозуы	Авторландырылған Сервистік Орталыққа ретті техникалық қызмет көрсетуі үшін (ақылы негізде) жүгініңіз
Демдеуіш торабының бөлігіннен бөгде дыбыстар шығады	Демдеуіш торабы ластанған	Бұқтыру торабына тазалау жүргізіңіз
Дисплей басқанда әрекет етпейді	Жүйелік іркіліс	Желіден ажыратып және қайта қосып, кофе машинасын қайта жүктеңіз
Ақаулық (E... коды)	Кофе ұнтауқтау жұмысы істен шықты	Авторланған Сервистік Орталыққа жүгініңіз.

Өз аспабыңызды пайдалану кезінде өрттің, электрлік токпен зақымдану немесе жарақат алу қаупінің, сонымен қатар оның сынуының алдын алу үшін осы аспаппен жұмыс кезіндегі сақтықтың негізгі шараларын, сонымен қатар электр құралдарымен жұмыс істеу кезіндегі қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқауларды сақтаңыз.

Назар аударыңыз! Егер Сіз жоғарыда сипатталған қадамдар көмегімен мәселені өз күшіңізбен шеше алмасаңыз, POLARIS өкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

РАСМ 2071АС – POLARIS сауда маркасының тұрмыстық электрлік кофе машинасы
Қуаты: 1450 Вт
Кернеуі: 220-240 В
Жиілігі: ~50 Гц
Суға арналған резервуардың сыйымдылығы – 2 л
Қорғау сыныбы: I

Ескертпе: Өзгерістер мен жақсартуларды енгізудің үздіксіз процесінің салдарынан нұсқаулық пен өнім арасында кейбір айырмашылықтар байқалуы мүмкін. Өндіруші пайдаланушы осыған назар аударады деп үміттенеді.

СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Бұйым КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты құралдардың қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімдігі», ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттардың қолданудағы шектеулер туралы» талаптардың сәйкестігін растау процедурасынан өткен және Кедендік Одақтың мүше мемлекеттері нарығында бұйымдарды ұстаудың бірыңғай белгісімен таңбаланады.
Сертификат нөмірі/сәйкестік декларациясы мен оның қолданылу мерзімі туралы ақпаратты Сіз
POLARIS бұйымын сатып алған жерде немесе Дайындаушының Уәкілетті өкілінен ала саласыз

Бұйымның қызмет көрсету мерзімі: 5 жыл.
Кепілді мерзімі: сатып алған күннен бастап 36 ай
Бұйым құрамына табиғи тозуға бейім және/немесе шектеулі қызмет ету мерзімі бар және оларың ресурстары аяқталғаннан кейін тегін ауыстырылуға жататын құрамдас бөлшектер кіреді. Осы құрамдас бөлшектерге Дайындаушы шектеулі кепілдік береді.
Бұл тауарда осындайлар болып табылады:
- Сусын, құбыр және бу беру тобының тығыздағыш төсемдері – 12 ай.
- Қаймақ механизмінің, фитингтер мен қазандықтардың тығыздағыштары – 12 ай.
- Автоматты капучинатор (пайдалану ережелері сақталған жағдайда) - 12 ай.
- Демдеу механизмі және оның бөліктері - 12 ай.

Дайындалған күні бұйымда сәйкестендіру тақтайшасында көрсетілген

Дайындаушы: НИНБО ХЭНСФОРТ ОВЕРСИЗ ЭЙША ЛИМИТЕД
Мекенжайы: № 158 Доншан Лю, Хушан Чжидао, Цыси, Чжэцян провинциясы, ҚХР
Manufacturer: NINGBO HANSFORT OVERSEAS ASIA LIMITED
No. 158 Dongshan Lu, Hushan Jiedao, Cixi City, Zhejiang Province, PRC

Дайындаушының РФ және Кедендік Одақтың мүше мемлекеттеріндегі Импорттаушысы және Уәкілетті өкілі: "ЭйДжиАй Электроникс" ЖШҚ, Ресей117393, Мәскеу қ., Намёткин көшесі, 1 үй, 3 корпус, 5/1 үй-жай, Тел. +7 (495) 419-11-78
Бірыңғай анықтамалық қызметтің телефоны 8-800-700-11-78

Зауытта: NINGBO HAWK ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD - НИНБО ХОУК ЭЛЕКТРИКАЛ АППЛАЙНСЕ КО., ЛТД
Ruifeng Road,East Development Zone,Yuelin Street,Fenghua,Zhejiang,China
ЖУЙФЭН РОУД, ИСТ ДЕВЕЛПМЕНТ ЗОНЕ, ЮЭЛИНЬ СТРИТ, ФЭНХУА, ЧЖЭЦЗЯН, Қытай

КЕПІЛДІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Бұйым: электрлік кофе машинасы
Модель: PACM 2071AC

Осы кепілдік бұйымды сатып алудың расталған күнінен бастап 36 ай бойы әрекет етеді және «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Кедендік Одақтың мүше мемлекеттерінің Заңдарына сәйкес бұйымға кепілдік қызмет көрсетілуін білдіреді.

1. Дайындаушының кепілдік міндеттемелері «POLARIS» сауда белгісімен шығарылатын және дайындаушы уәкілеттік берген сатушылардан, кепілдік қызмет көрсетілетін елдерде (сатып алу орнына қарамастан) сатып алынған барлық модельдерге қолданылады.
2. Бұйым пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа және қауіпсіздік жөніндегі ережелер мен талаптарды сақтауға қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.
3. Аспаптың құрамында табиғи тозуға ұшырайтын, шектеулі ресурсы бар және аспапқа ретті Техниикалық қызмет көрсету шегінде ауыстырылуға жататын құрамдас бөлшектер пайдаланылады. Техникалық қызмет Өндірушінің Авторландырылған Сервистік Орталығында тұтынушы үшін ақылы негізде жүзеге асырылады.
4. Осы кепілдік тауарды тұтынушыға бергеннен кейін пайда болған келесі кемшіліктерге қатысты болмайды:
    - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер ету, бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің және олардың тіршілік ету өнімдерінің бұйымның ішіне түсуі;
    - Бұйымды оның тікелей міндетінен тыс пайдалануында болатын қате пайдалаылуы, сондай-ақ Пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың және қауіпсіздік техникасы ережелерінің талаптарын бұза отырып, бұйымды орнату және пайдаланудан;
    - Құрамында минералды заттар көп мөлшерде болатын суды пайдалану салдарынан әк шөгіндісі, су тасы мен қақ шөгінділерінен.
    - Тұтынушының бұйымның компоненттері мен жүйелерін үнемі тазалау жөніндегі Дайындаушының талаптарын орындамау.
    - Бұйымды ол арналмаған мақсаттарда пайдаланудан;
    - Қалыпты пайдалану, сонымен қатар функционалдық қасиеттеріне әсер етпейтін: сыртқы немесе ішкі беттнің механикалық зақымдануы (майысулар, сызаттар, ескірулер), металл түсінің табиғи өзгеруі, оның ішінде құбылмалы және қара дақтардың пайда болуы, сондай-ақ жабынды зақымдалған жерлерде және металдың жабылмаған учаскелерінде металл жемірілуінен;
    - Өңдеу бөлшектерінің, қондырмалар мен аксессуарлардың, шамдардың, батареялардың, қорғаныс экрандардың, қоқыс жинағыштардың, тығыздағыш элементтердің, белдіктердің, щеткалардың пайдалану мерзімі шектеулі басқа бөлшектердің және пайдалану барысында табиғи тозуға бейім бөлшектердің тозуы;
    - Авторландырылған сервис орталықтары* болып табылмайтын тұлғалар немесе ұйымдар өндірген бұйымды жөндеуіне;
    - Бұйымның тасымалдау кезіндегі, дұрыс пайдаланбау, сондай-ақ бұйымның конструкциясында көзделмеген модификациялармен немесе өз бетінше жөндеумен байланысты зақымдануларына.

5. Егер бұйымда паспорттық сәйкестендіру тақтайшасы жоқ болса, немесе ондағы деректер жойылған не түзетілген болса, өндіруші кепілдікті міндеттемелер үшін жауапты болмайды.
6. Осы кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттіліктер үшін жарамды және де коммерциялық, өнеркәсәптік немесе кәсіби мақсаттар үшін пайдаланылатын бұйымдарға қолданылмайды.

Назар аударыңыз!! Дайындаушы POLARIS бұйымымен адамдарға, үй жануарларына, қоршаған ортаға тікелей немесе жанама келтірілген зиян немесе егер бұл бұйымды пайдалану және орнату ережелерін немесе шарттарын сақтамау, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз әрекеттері нәтижесінде болған жағдайда мүлікке келтірілген зиян үшін жауапты болмайды.

POLARIS бұйымдарына техникалық қызмет көрсету, сапаны тексеру, кепілдік және кепілдік жөндеу бойынша барлық сұрақтар бойынша жақын жердегі POLARIS қызмет көрсету орталығына немесе сатушыға – POLARIS өкілетті дилеріне хабарласыңыз

POLARIS бұйымдарына кепілді жөндеуді тек POLARIS авторландырылған сервистік орталықтары жүзеге асырады.

*Компанияның сайтындағы авторландырылған сервистік орталықтарының мекенжайлары: www.polaris.ru

Кепілдік жөндеу кезінде бұйымды сатып алу күнін растау немесе заңда көзделген өзге де талаптарды ұсыну үшін Сізден сатып алу туралы құжаттарды сақтауды сұраймыз.

POLARIS толтырылған кепілдік талоны, кассалық чек немесе Сатушының түбіртегі, Аспаптың атауы мен моделін, сатып алынған күні мен орнын растайтын өзге де құжаттар осындай құжаттар болып табылуы мүмкін.

Бұйымды сатып алу күнін растайтын құжат ұсынылмаған кезде кепілдік мерзімі бұйым дайындалған күннен бастап есептеледі.

Дайындалған күні бұйымның артқы қабырғасындағы немесе төменгі бөлігінде орналасқан паспорттық сәйкестендіру тақтайшасында көрсетілген.